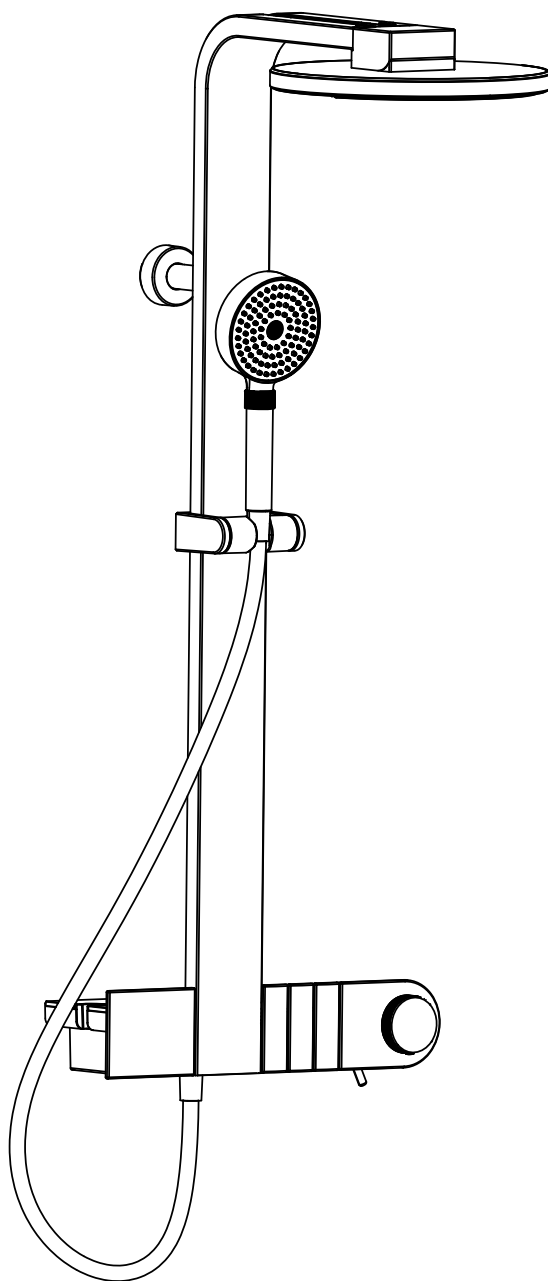




NEO

EAN CODE : 3276007662801

- FR** Nous vous remercions d'avoir acheté ce produit. Nous vous conseillons de lire attentivement la notice d'installation, d'utilisation et d'entretien. Nous avons conçu ce produit pour vous apporter entière satisfaction. Si vous avez besoin d'aide l'équipe de votre magasin est à votre disposition pour vous accompagner.
- ES** Le agradecemos haber comprado este producto. Le recomendamos leer atentamente el manual de instalación, uso y mantenimiento. Este producto ha sido diseñado para proporcionarle plena satisfacción. Si necesita alguna ayuda, el personal de la tienda estará a su disposición para guiarle.
- PT** Agradecemos a sua preferência por este produto . Aconselhamo-lo a ler o manual de instalação , utilização e manutenção com atenção. Criámos este produto para sua completa satisfação. Se precisar de ajuda, a equipa da sua loja está à sua disposição para o acompanhar.
- IT** Grazie per aver acquistato questo prodotto. Vi raccomandiamo di leggere attentamente il manuale di installazione, utilizzo e manutenzione. Questo prodotto è stato progettato per offrirvi la massima soddisfazione. Per ricevere assistenza, il personale del punto vendita è a vostra disposizione.
- EL** Ευχαριστούμε για την αγορά σας αυτού του προϊόντος. Σας συμβουλεύουμε να διαβάσετε προσεκτικά τις οδηγίες εγκατάστασης, χρήσης και συντήρησης. Σχεδιάσαμε αυτό το προϊόν για να σας προσφέρει πλήρη ικανοποίηση. Αν χρειάζεστε βοήθεια, η ομάδα του καταστήματος από το οποίο αγοράσατε το προϊόν είναι στη διάθεσή σας.
- PL** Dziękujemy za zakup produktu firmy. Zalecamy, aby uważanie przeczytać instrukcję instalacji, użytkowania i konserwacji. Ten produkt marki zaprojektowaliśmy, aby spełnić wszystkie państwa oczekiwania. W razie potrzeby pracownicy sklepu służy Państwu pomocą i są do Państwa dyspozycji.
- UA** Дякуємо вам за покупку цього виробу. Ми радімо вам уважно прочитати інструкції з устанвлення, експлуатації та технічного обслуговування. Ми розробили цей виріб для того, щоб він приносив вам задоволення. Якщо вам потрібна допомога, співробітники вашого магазину готові допомігти вам.
- RO** Vă mulțumim pentru achiziționarea acestui produs . Vă sfatuim să citiți cu atenție instrucțiunile de instalare, de utilizare și de întreținere. Am conceput acest produs pentru a vă furniza satisfacție totală. Dacă aveți nevoie de ajutor, echipa magazinului de cumpărare este la dispoziția dumneavoastră pentru a vă asista.
- BR** Obrigado por ter adquirido um produto . Nós aconselhamos a ler atentamente o manual de instalação, uso e manutenção. Concebemos um produto para proporcionar total satisfação. Caso precise de ajuda, a equipe da sua loja estará à disposição para te acompanhar.
- EN** Thank you for purchasing this product. We recommend that you read the installation, user and maintenance instructions carefully. We have designed this product to ensure your complete satisfaction. If you require assistance, the team at your retailer is on hand to help you.

FR	Plan de la notice	PL	Plan instrukcji
ES	Esquema del folleto	UA	План інструкції
PT	Plano de instruções	RO	Planul instrucțiunilor
IT	Piano delle istruzioni	BR	Esboço do folheto
EL	Σχέδιο οδηγιών	EN	Overview of the guide

IMPORTANT, à conserver pour consultation ultérieure : à lire attentivement

IMPORTANTE, conservar para consultar posteriormente : leer atentamente

IMPORTANTE, conservar para futuras consultas : por favor, leia com atenção

IMPORTANTE, da conservare per ulteriore consultazione : da leggere attentamente

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ, κρατήστε το για μελλοντική αναφορά. Διαβάστε το προσεκτικά

WAŻNE, przeczytać uważnie i zachować na przyszłość

ВАЖЛИВО, збережіть для подальшого використання. Уважно прочитайте

IMPORTANT, a se pastra pentru consultarea ulterioara: citiți cu atenție

IMPORTANTE, por favor manter para referência futura: leia com atenção

IMPORTANT, to be retained for future reference: please read carefully

01

FR : Matériel - **ES** : Material - **PT** : Material - **IT** : Materiale
EL : Υλικό - **PL** : Materiał - **UA** : Матеріал - **RO** : Material
BR : Material - **EN** : Equipment



02

FR : Montage - **ES** : Montaje - **PT** : Montagem - **IT** : Montaggio
EL : Συναρμολόγηση - **PL** : Montaz - **UA** : Збірка - **RO** : Montaj
BR : Montagem - **EN** : Assembly



03

FR : Utilisation - **ES** : Utilización - **PT** : Utilização - **IT** : Uso
EL : Χρήση - **PL** : Użytkowanie - **UA** : Використання - **RO** : Utilizare
BR : Uso - **EN** : Using



04

FR : Entretien - **ES** : Mantenimiento - **PT** : Manutenção - **IT** : Manutenzione
EL : Συντήρηση - **PL** : Konserwacja - **UA** : Технічне обслуговування
RO : Întreținere - **BR** : Manutenção - **EN** : Maintenance



05

FR : Changement de mousser - **ES** : Cambio de aireador
PT : Mudança de arejador - **IT** : Cambio rompighetto
EL : Αλλαγή αεράτορα - **PL** : Wymiana perlatora - **UA** : Заміна аератора
RO : Schimbare aerator - **BR** : Substituição do aerador
EN : Replacing the aerator



06

FR : Changement de cartouche - **ES** : Cambio de cartucho
PT : Mudança de cartucho - **IT** : Cambio cartuccia- **EL** : Αλλαγή φυσιγγίου
PL : Wymiana wkładu - **UA** : Заміна картриджа
RO : Schimbare cartuş - **BR** : Substituição de cartucho
EN : Replacing the cartridge



07

FR : Changement de cartouche - **ES** : Cambio de cartucho
PT : Mudança de cartucho - **IT** : Cambio cartuccia- **EL** : Αλλαγή φυσιγγίου
PL : Wymiana wkładu - **UA** : Заміна картриджа
RO : Schimbare cartuş - **BR** : Substituição de cartucho
EN : Replacing the cartridge



07

FR : Changement de cartouche - **ES** : Cambio de cartucho
PT : Mudança de cartucho - **IT** : Cambio cartuccia- **EL** : Αλλαγή φυσιγγίου
PL : Wymiana wkładu - **UA** : Заміна картриджа
RO : Schimbare cartuş - **BR** : Substituição de cartucho
EN : Replacing the cartridge





Min. 1 Bar
Max. 10 Bar

👍 2-5* Bar

Max dif. COLD-HOT :
< 2 Bar



Max. 70°C

👍 60 °C

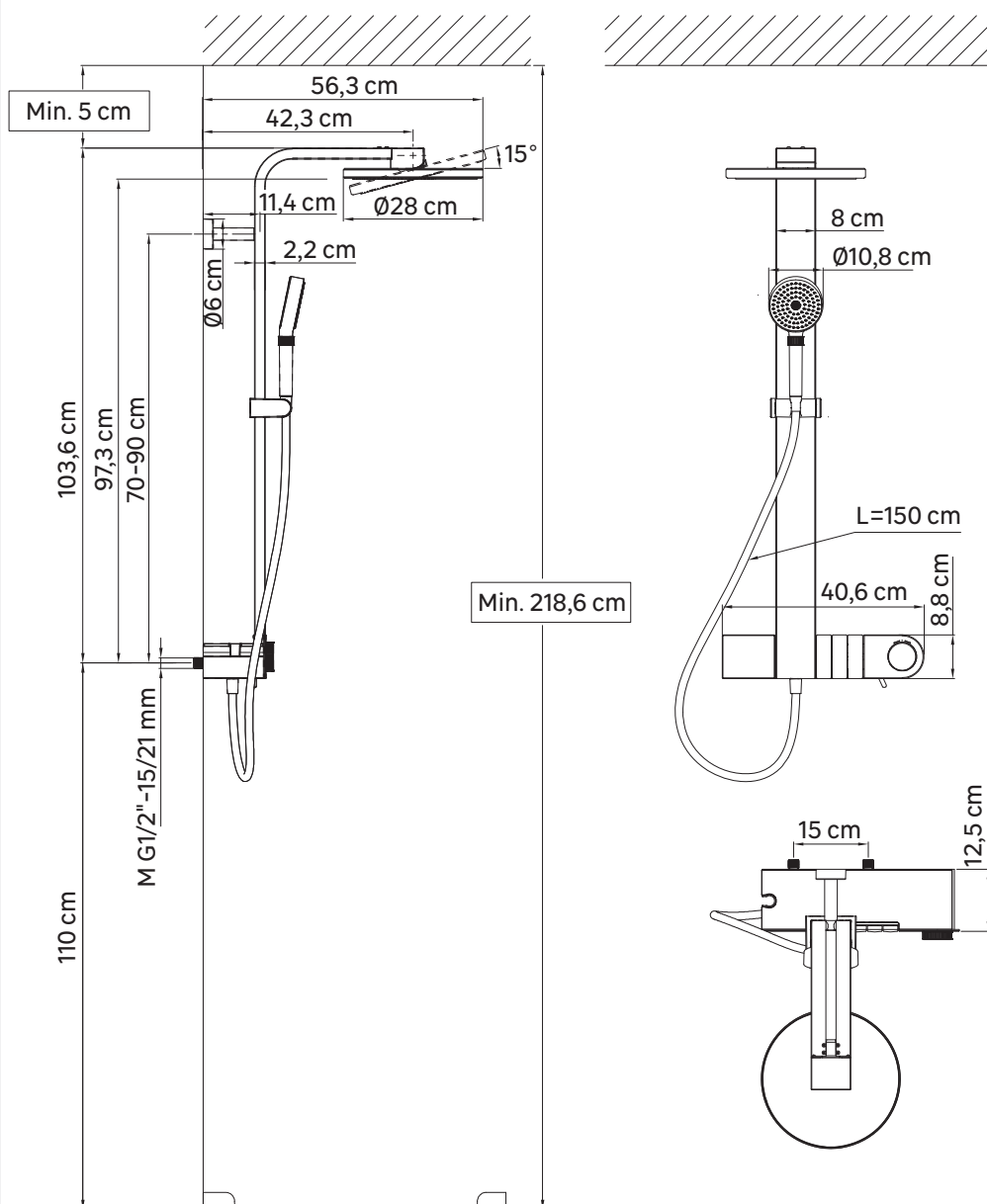
- FR** Si la pression est supérieure à 5 bar, il est nécessaire de rajouter un réducteur de pression.
ES Si la presión es superior a 5 bar, es necesario añadir un reductor de presión.
PT Se a pressão for superior a 5 bar, será necessário acrescentar um redutor de pressão.
IT Se la pressione è superiore a 5 bar, bisogna aggiungere un riduttore di pressione.
EL Εάν η υπερβαίνει τα 5 bar, είναι απαραίτητη η προσθήκη μειωτή πίεσης.
PL Jeżeli ciśnienie jest wyższe niż 5 barów, należy dodać reduktor ciśnienia.
UA Якщо тиск перевищує 5 бар, необхідно додати редуктор тиску.
RO Dacă presiunea este mai mare de 5 bari, este necesar să adăugați un reductor de presiune.
BR Se a pressão for superior a 5 bar, é necessário adicionar um reductor de pressão.
EN If the pressure is over 5 bar, a pressure reducing valve must be added.

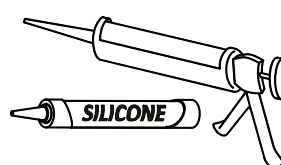
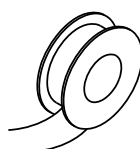
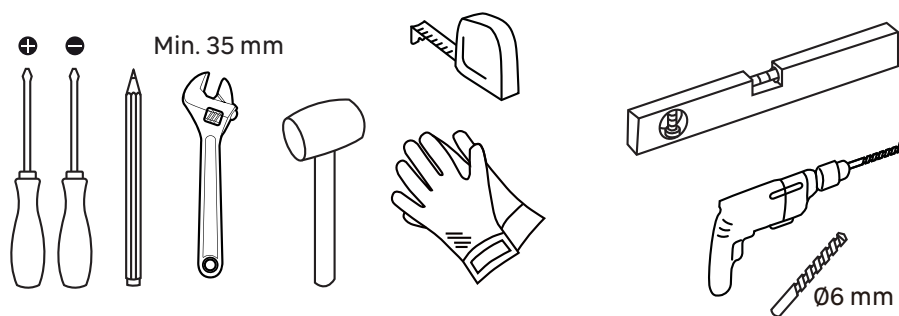
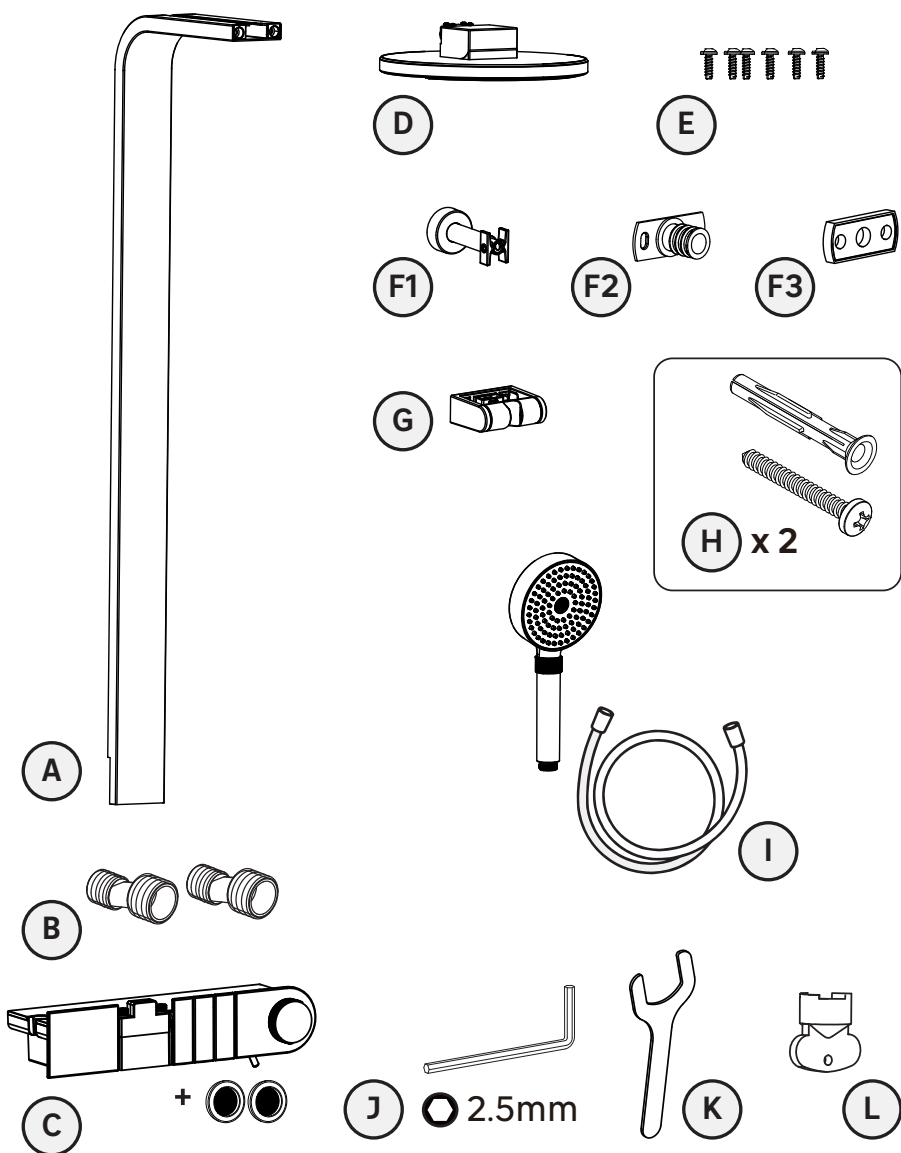
- FR** La présence sur ce robinet d'un ou plusieurs clapet(s) anti retour est nécessaire au bon fonctionnement de l'ensemble de votre installation en eau. Ne tentez pas de le(s) retirer.
ES La presencia en este grifo de una o de varias válvula(s) de retención es necesaria para el buen funcionamiento del conjunto de su instalación de agua. No intente retirarla(s).
PT A presença nesta torneira de uma ou mais válvula(s) de retenção é necessária para o funcionamento adequado de toda a instalação de Água. Não tente removê-la(s).
IT La presenza su questo rubinetto di una o più valvole anti riflusso è necessaria per el buon funzionamento della totalità del vostro impianto in acqua. Non tentare di rimuoverle.
EL Η παρουσία σε αυτήν την μπαταρία, μίας ή περισσοτέρων, βαλβίδων αντεπιστροφής είναι απαραίτητη για την καλή λειτουργία του συνόλου της υδραυλικής σας εγκατάστασης. Μην επιχειρήσετε να τις αποσπάσετε.
PL Obecność jednego lub więcej zaworów zwrotnych kranu jest niezbędna dla prawidłowego funkcjonowania całej instalacji wodnej. Nie należy ich usuwać.
UA Наявність на цьому крані одного або декількох зворотних клапанів необхідна для правильної роботи всієї водопровідної установки. Не намагайтеся його/їх знімати.
RO Prezența pe această robinet a unei sau mai multor supape de reținere este necesară pentru buna funcționare a întregii dvs. instalații de apă. Nu încercați să le eliminați.
BR A presença de uma ou mais válvula(s) anti-retorno nessa torneira é necessária para o funcionamento adequado da sua instalação de água. Não tente remover a(s) válvula(s).
EN The presence of one or more anti-return valve(s) on this tap is required for proper operation of your water setup. Please do not attempt to remove it/them.

01

FR Matériel
ES Material
PT Material
IT Materiale
EL Υλικό

PL Materiał
UA Матеріал
RO Material
BR Material
EN Equipment

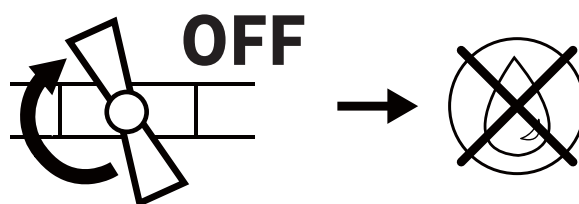
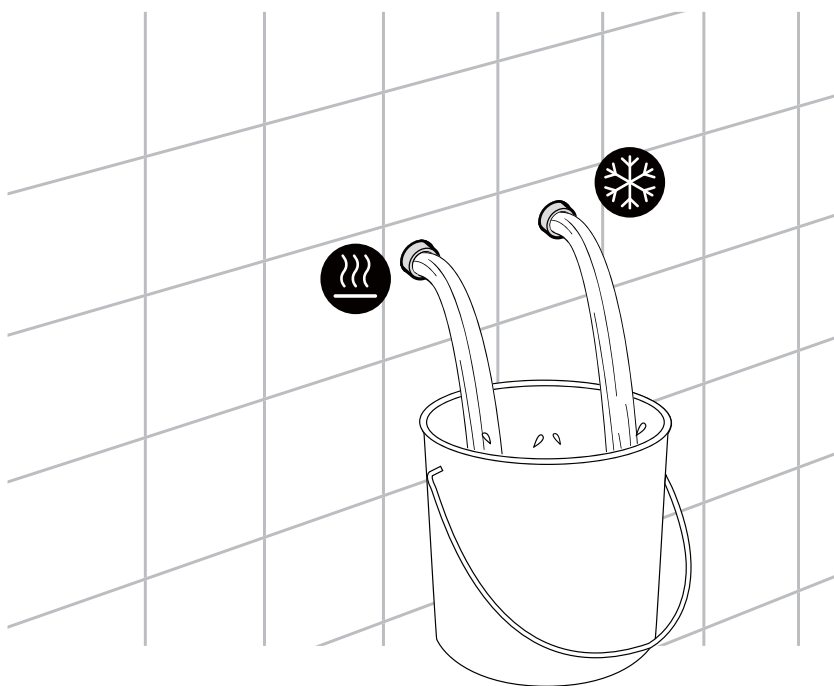
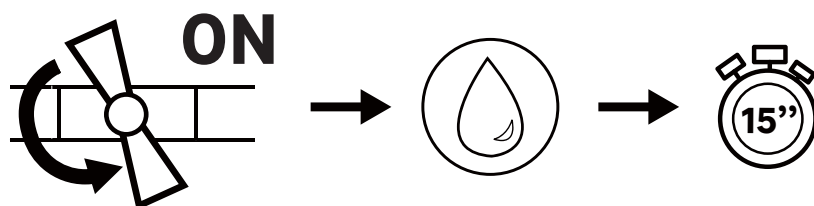


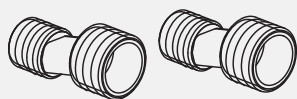


02

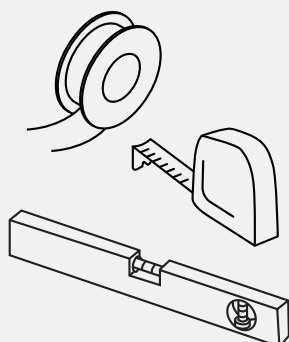
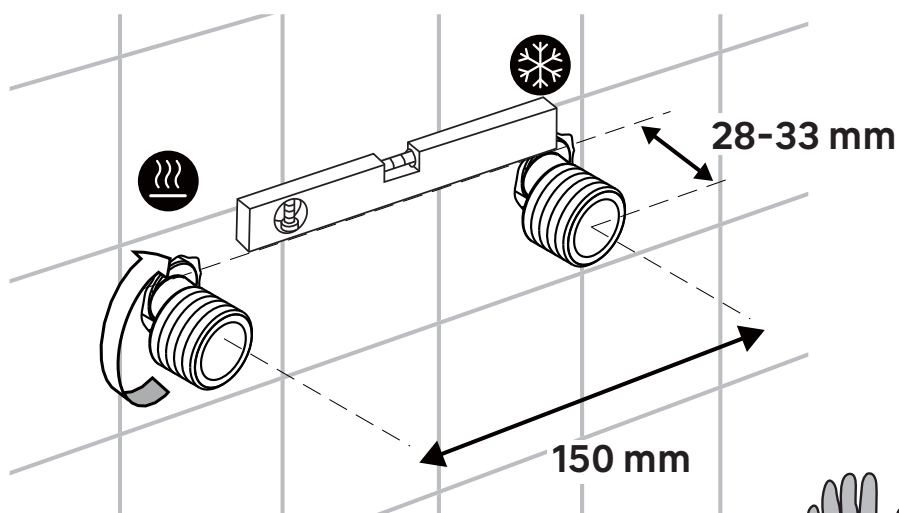
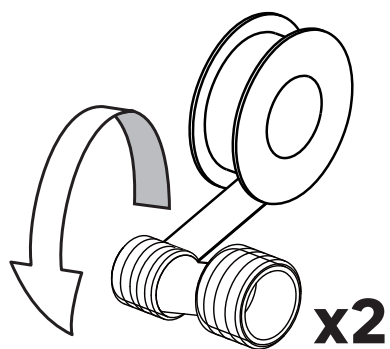
FR Montage
ES Montaje
PT Montagem
IT Montaggio
EL Συναρμολόγηση

PL Montaz
UA Збірка
RO Montaj
BR Montagem
EN Assembly

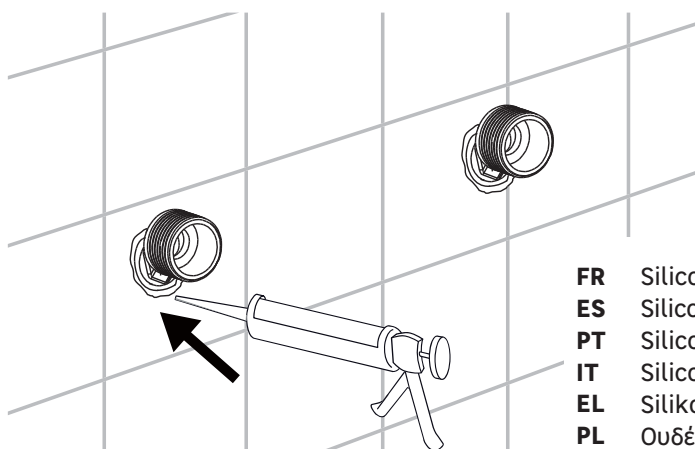




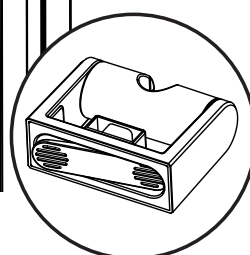
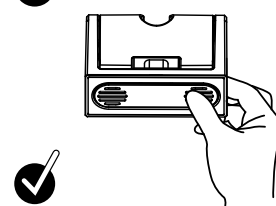
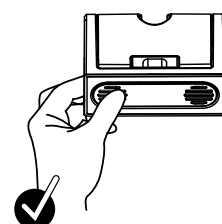
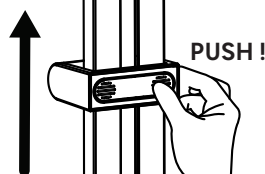
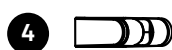
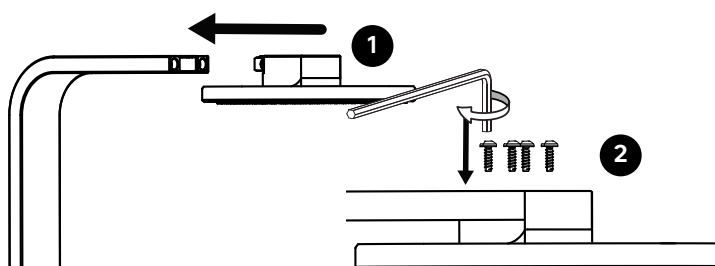
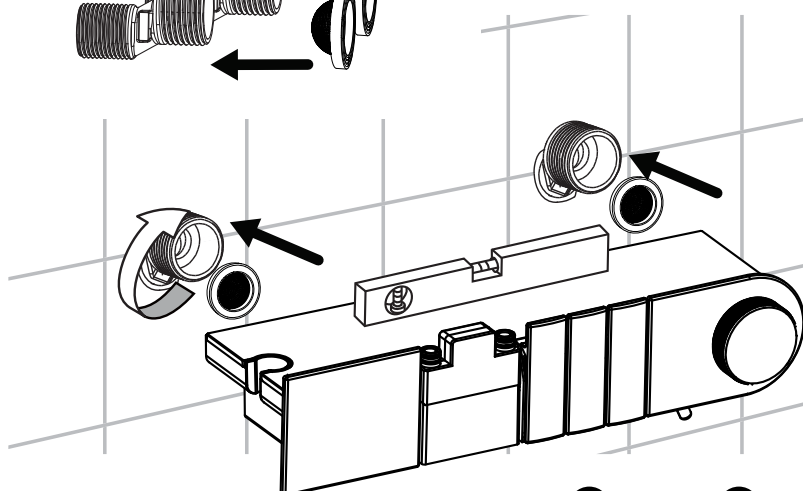
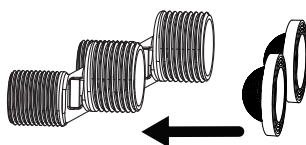
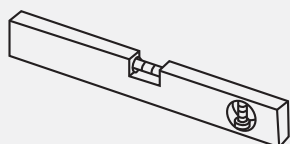
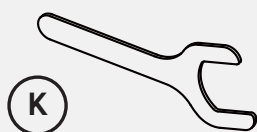
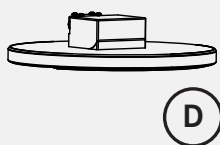
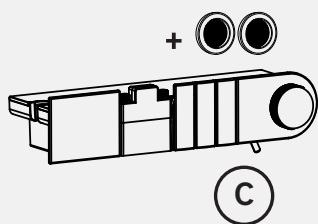
B

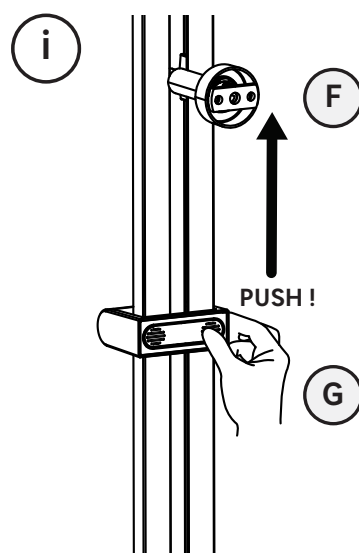
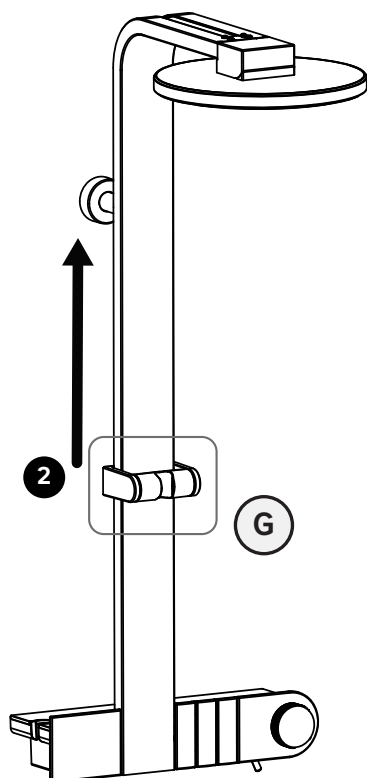
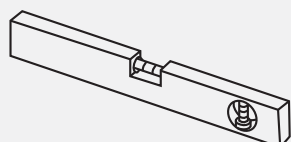
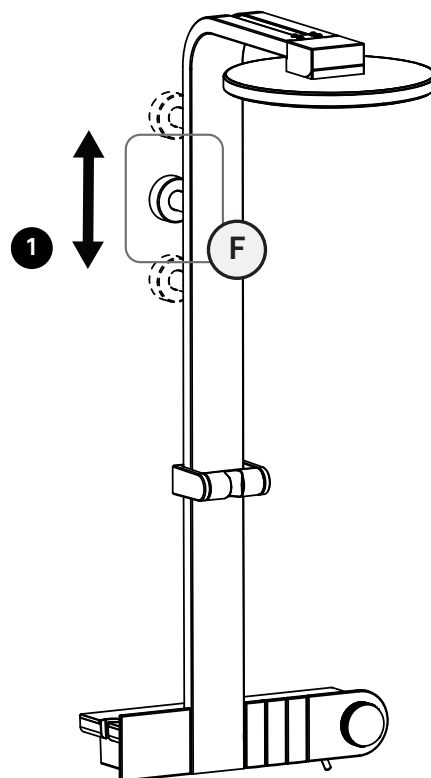
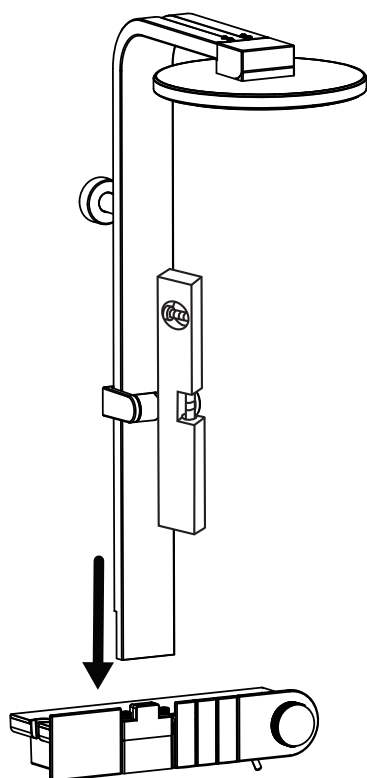


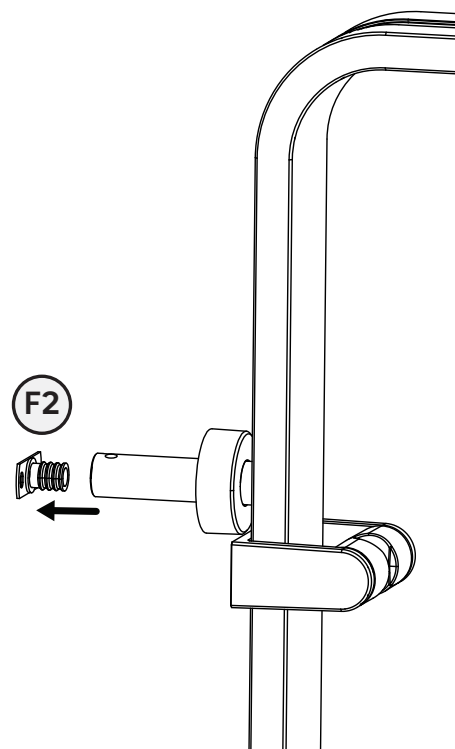
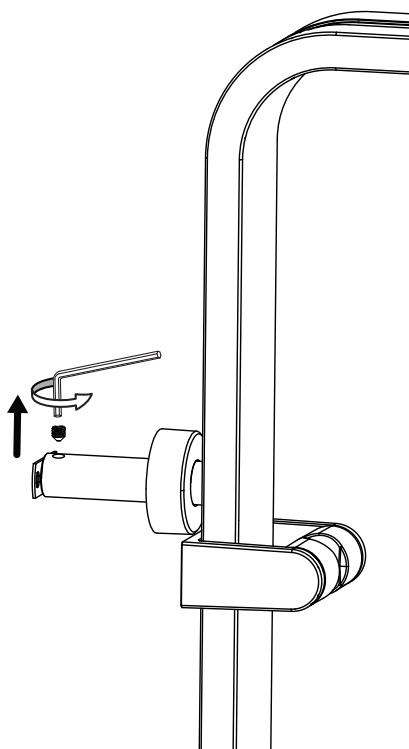
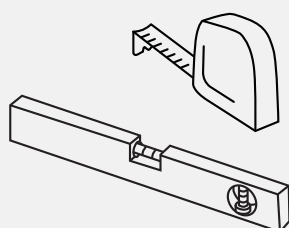
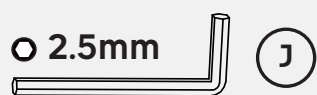
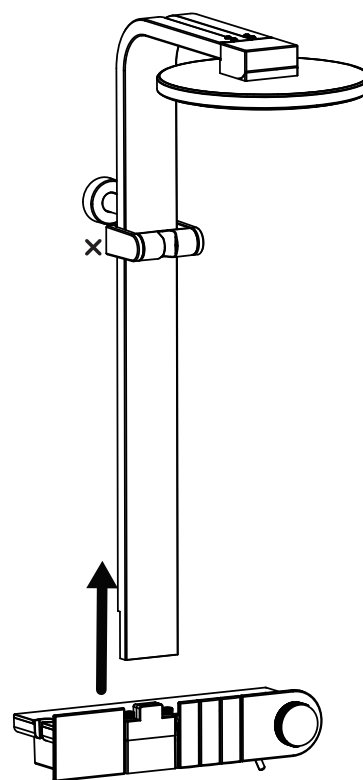
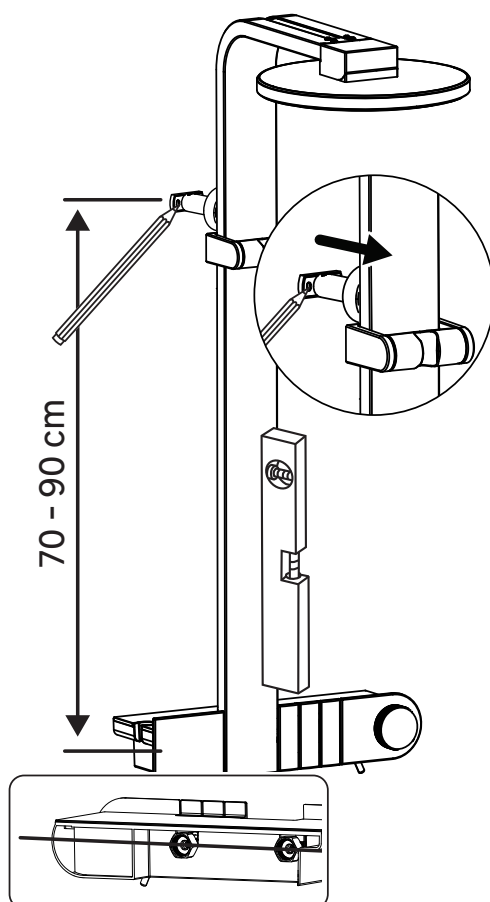
Min. 35 mm

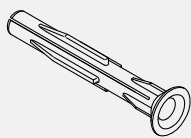


- FR Silicone neutre
- ES Silicona neutra
- PT Silicone neutro
- IT Silicone neutro
- EL Σιλικόνου ουδέτερου
- PL Oudéteřer siličónę
- UA Нейтральний силікон
- RO Silicon neutru
- BR Silicone neutro
- EN Neutral silicone

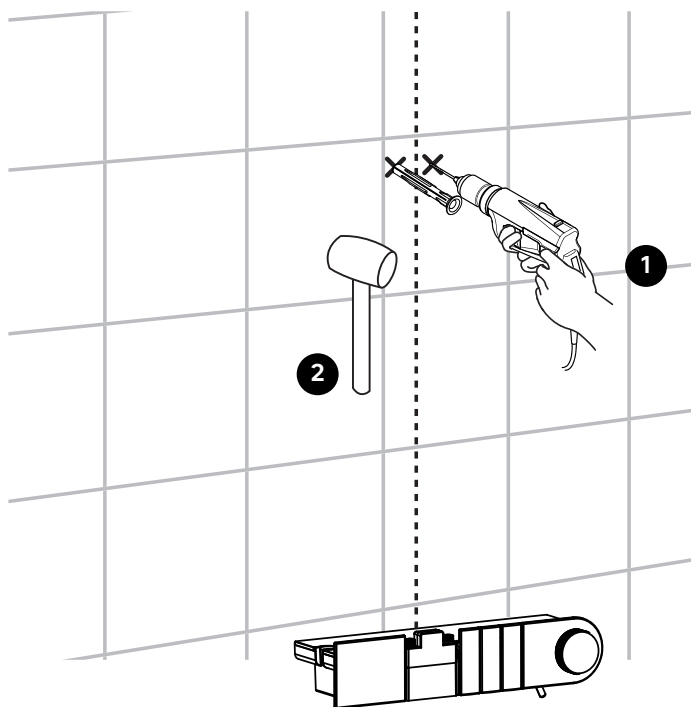
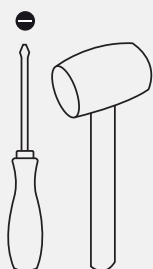
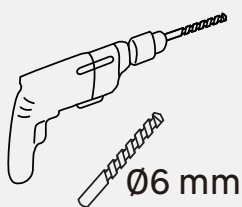
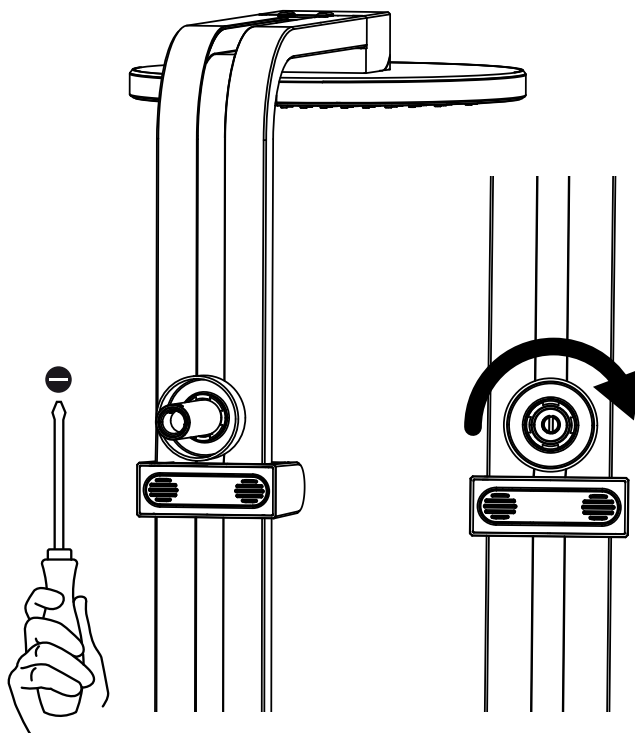


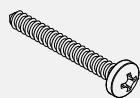






(H) x 2





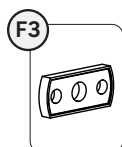
H x 2



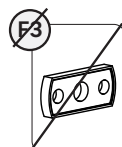
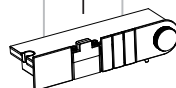
F2



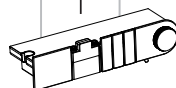
F3



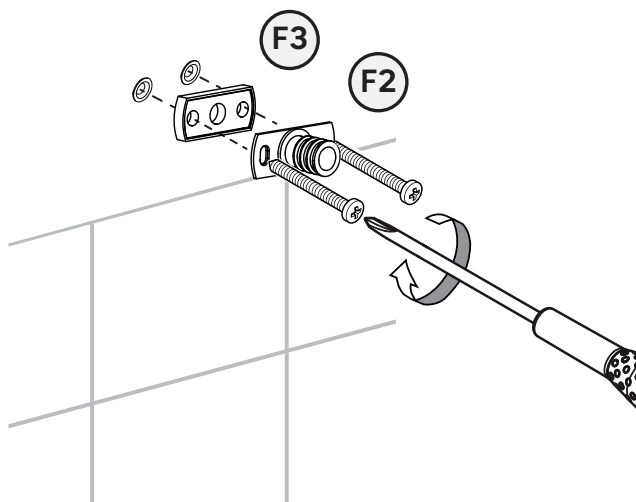
A



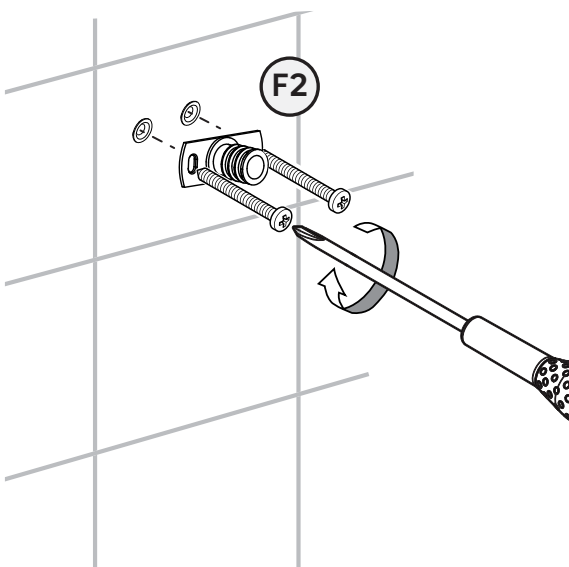
B

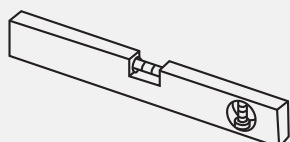
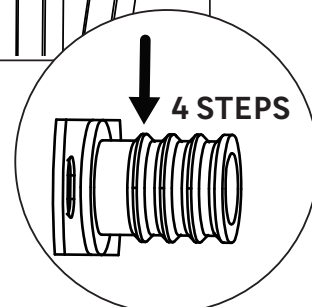
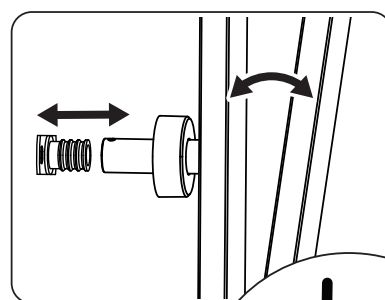
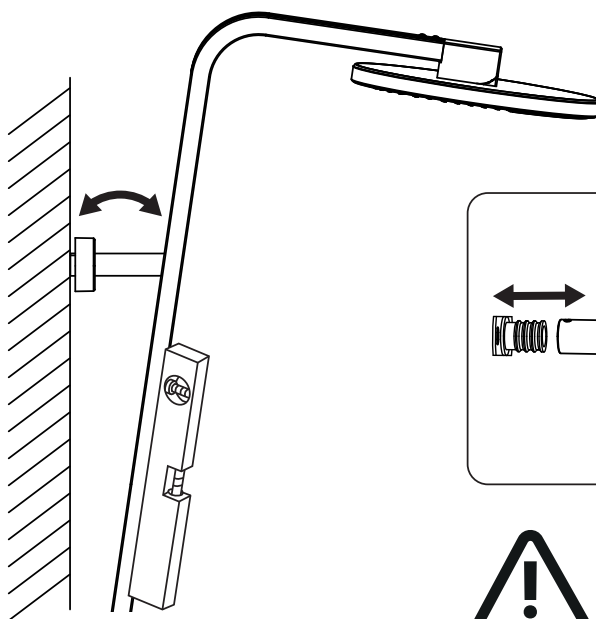
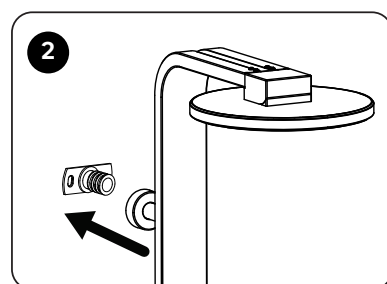
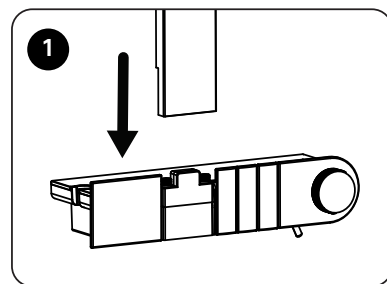
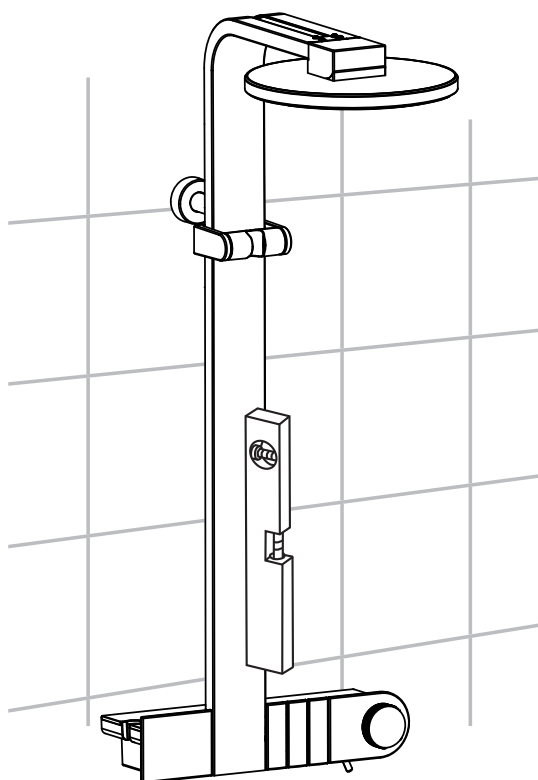


A



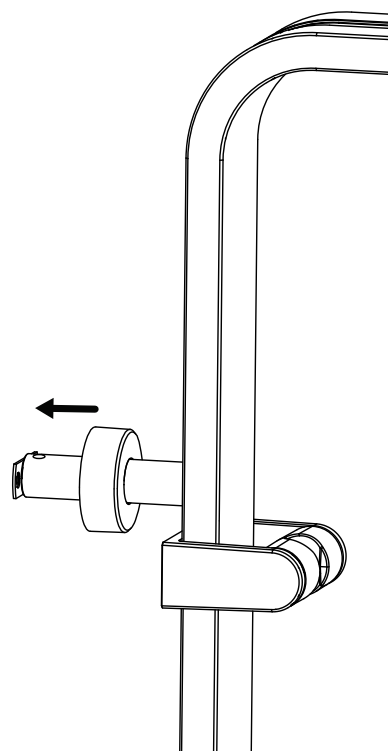
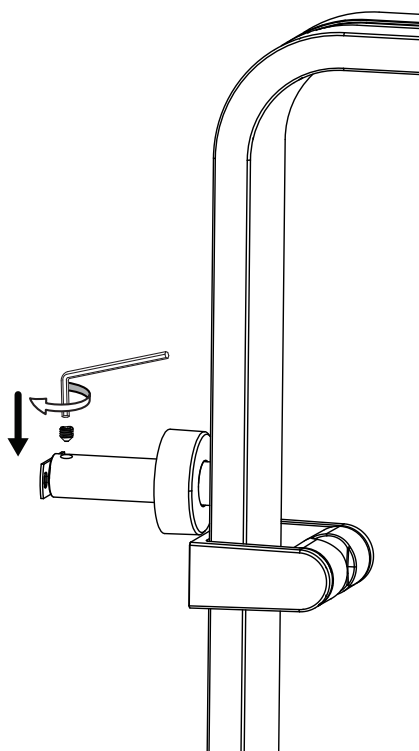
B



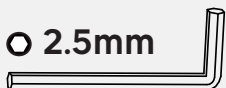




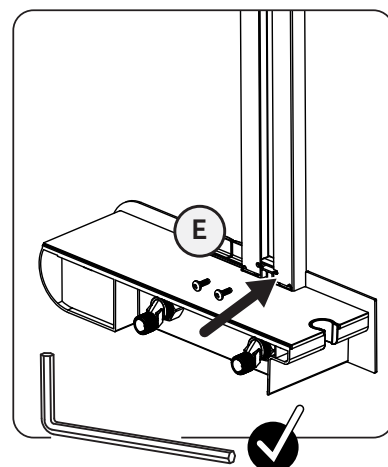
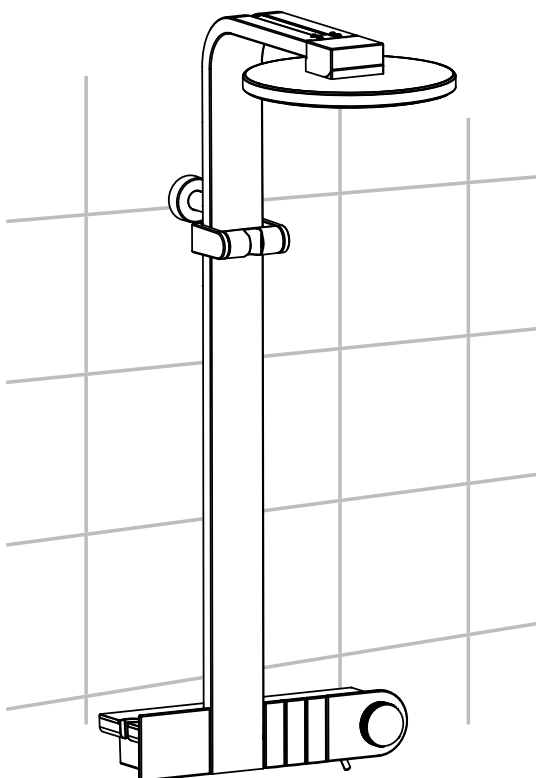
(E) x 2

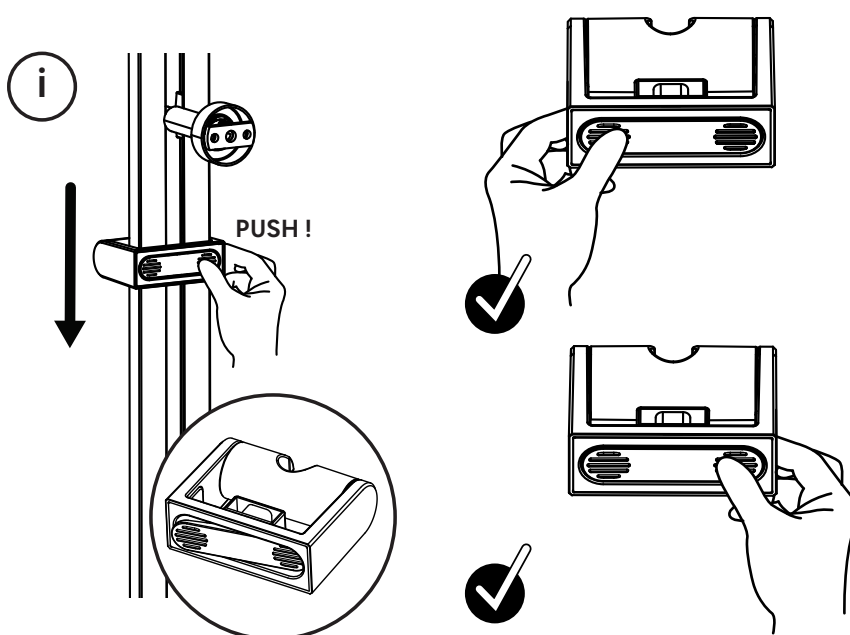
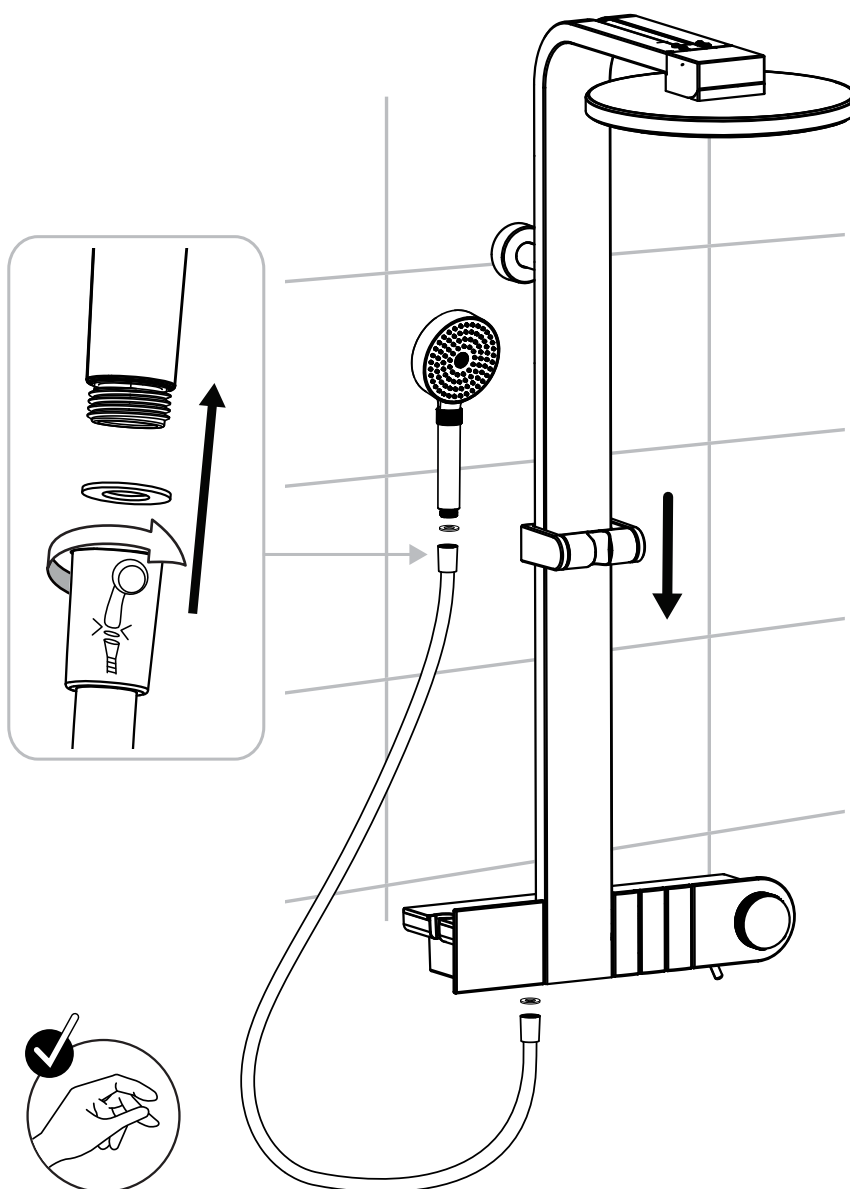
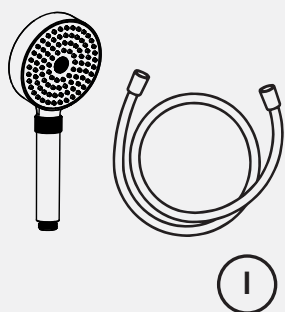


Ø 2.5mm



(J)

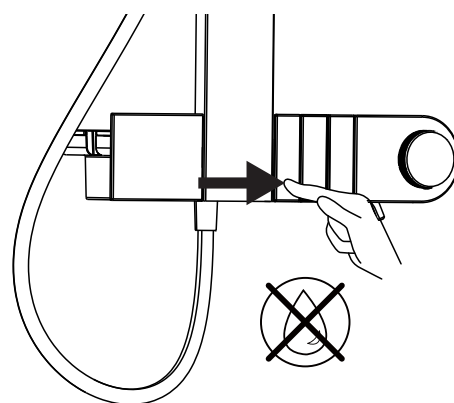
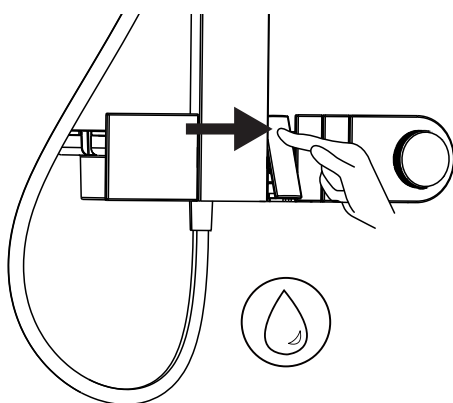
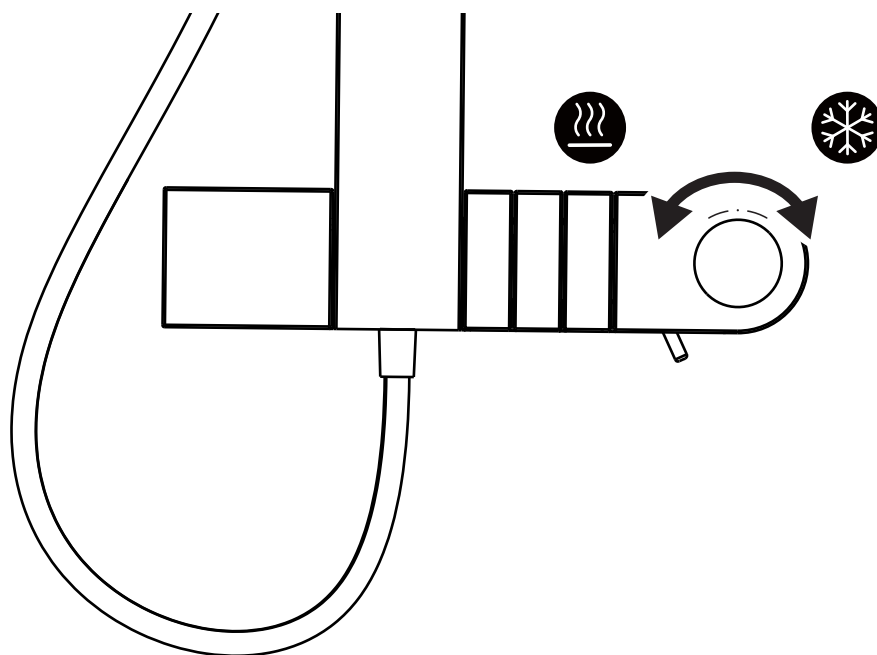


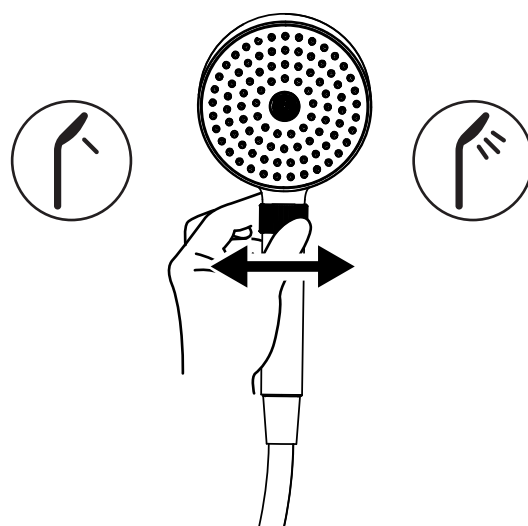
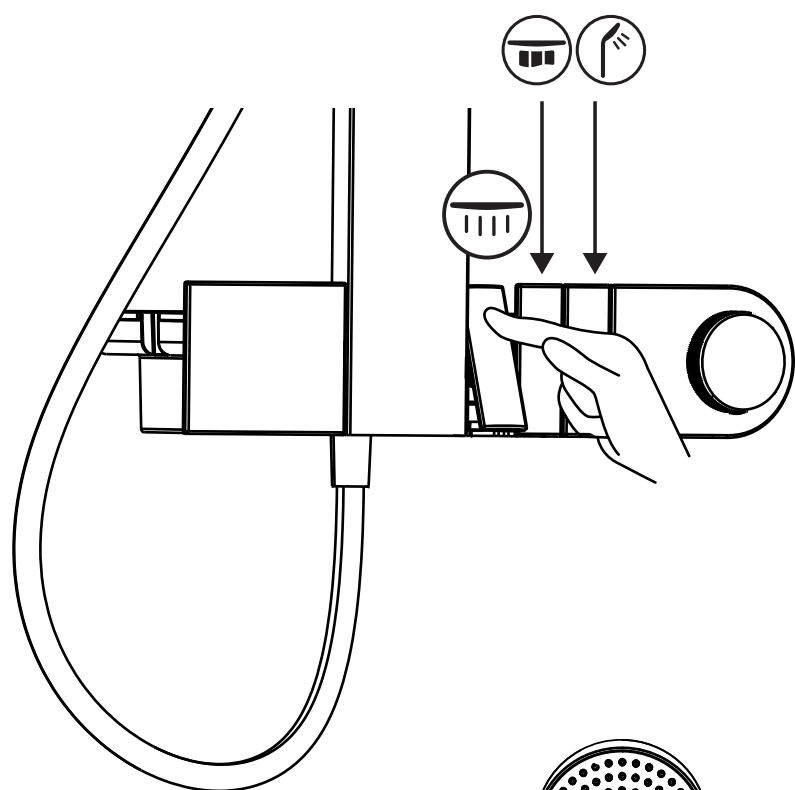
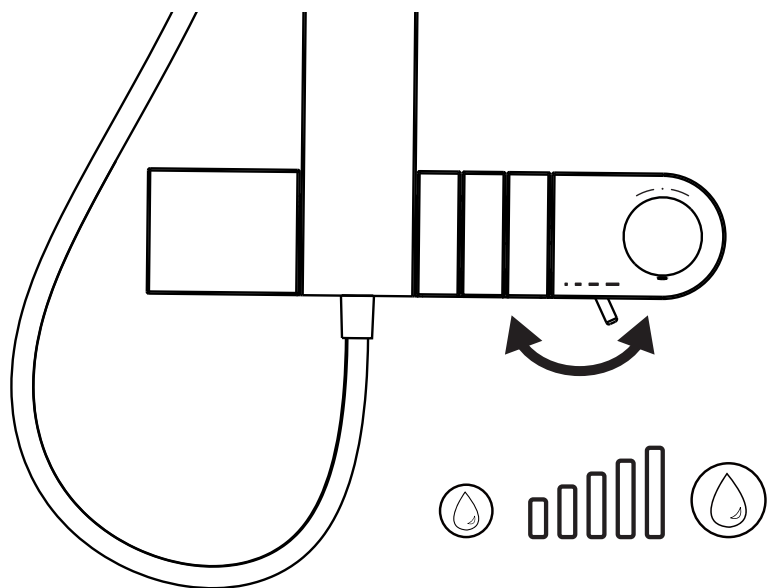


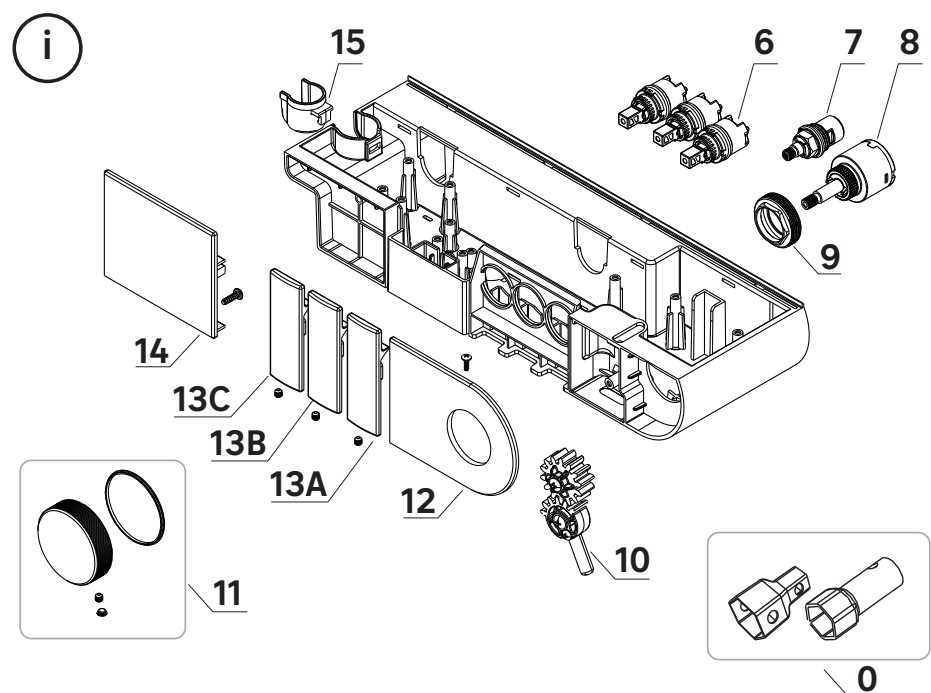
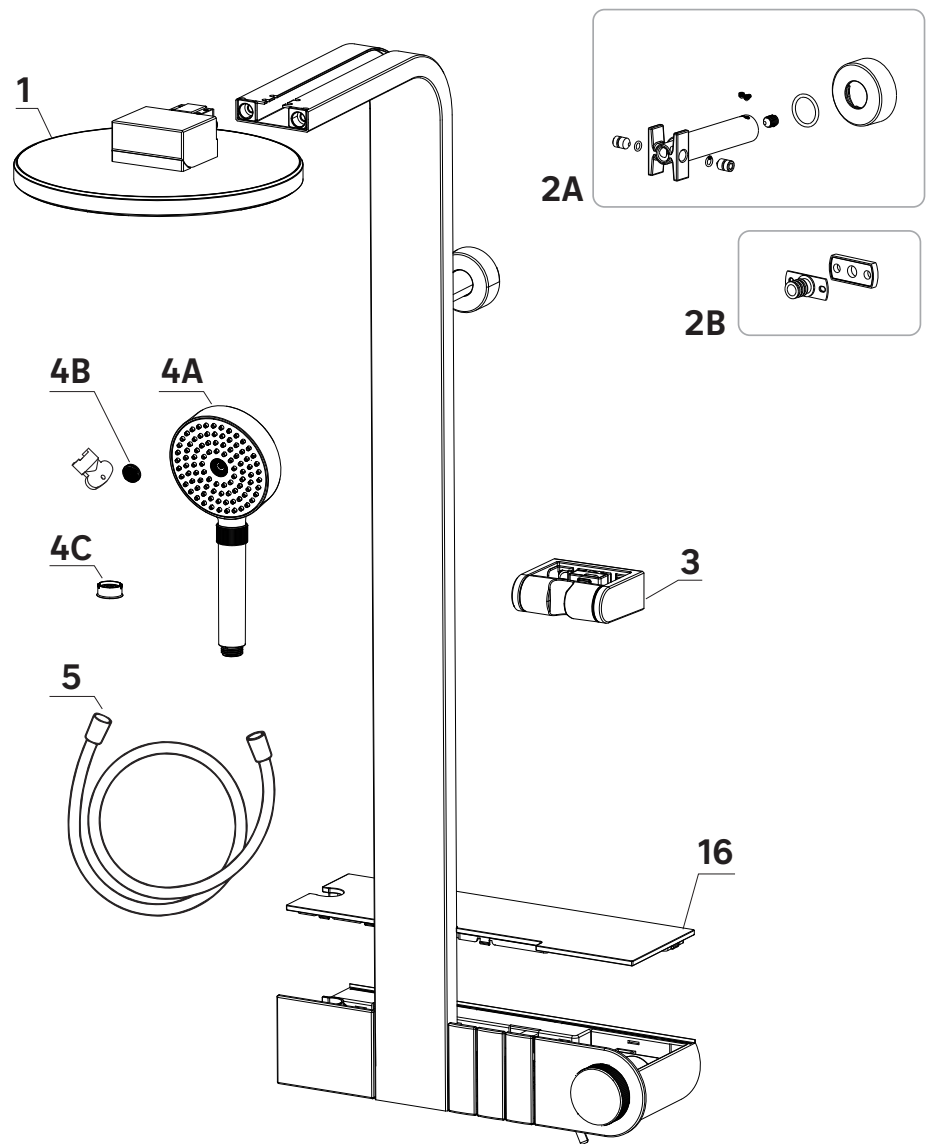
03

FR Utilisation
ES Utilizaci3n
PT Utiliza33o
IT Uso
EL Χρ3ση

PL Uzytkowanie
UA Використання
RO Utilizare
BR Uso
EN Using





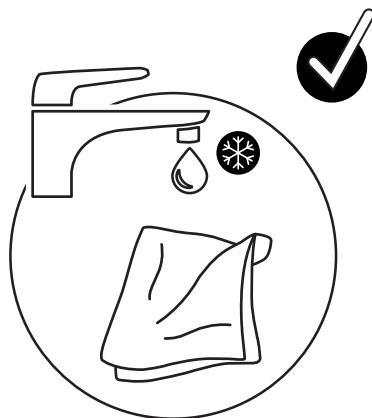


N°	DESCRIPTION	CODE N°	QTY	YEAR WARRANTY
1	Shower head	K2618418-LM1	1	15
2A	Wall bracket: fixation + spacer	K2618417-LM1	1	15
2B	Wall bracket: kit + rosette	K2618419-LM1	1	15
3	Slider	K2618415-LM1	1	15
4A	Handshower	K2618416-LM1	1	15
4B	Handshower aerator (+ gasket + NEOPERL key)	KS25101202-LM1	1	5
4C	Handshower flow restrictor	KS25101206-LM1	1	10
5	Shower hose 150	H8RAD-1502A4C-1	1	10
6+0	Diverter cartridge + cartridge key	K2618403-LM1	1	5
7+0	Ceramic headwork + cartridge key	K2618405-LM1	1	5
8+0	Mixer cartridge + cartridge key	K3648701-LM1	1	5
9	Compressing nut	K2618404-LM1	1	15
10	Flow rate system kit	K2618407-LM1	1	5
11	Mixer handle kit	K3648702-LM1	1	15
12	Mixer right side plate	K3648703-LM1	1	15
13A	Push handle - handshower	K2618408-LM1	1	15
13B	Push handle - waterfall	K2618409-LM1	1	15
13C	Push handle - rain	K2618410-LM1	1	15
14	Left side plate	K2618413-LM1	1	15
15	Faucet holder hook	K2618414-LM1	1	15
16	Glass shelf	K2618411-LM1	1	15

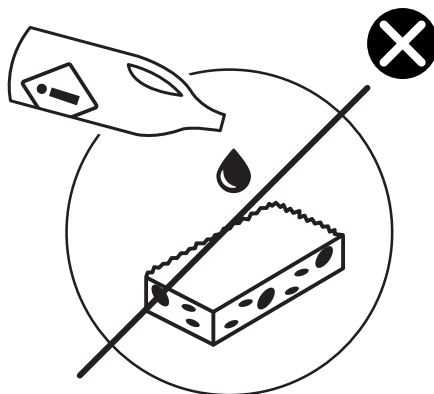
FR Se référer au livret de garantie pour plus d'information.
ES Consulte el manual de garantía para más información.
PT Consulte o manual de garantia para mais informações.
IT Consultare il libretto di garanzia per ulteriori informazioni.
EL Ανατρέξτε στο φυλλάδιο της εγγύησης για περισσότερες πληροφορίες.
PL Patrz karcie gwarancyjnej, aby uzyskać więcej informacji.
UA Зверніться до гарантійного талону для отримання додаткової інформації.
RO Vezi broșura de garanție pentru mai multe informații.
BR Favor consultar o folheto de garantia para mais informações.
EN Refer to the warranty booklet for more information.

04

FR	Entretien	PL	Konserwacja
ES	Mantenimiento	UA	Використання
PT	Manutenção	RO	Întreținere
IT	Manutenzione	BR	Manutenção
EL	Συντήρηση	EN	Maintenance

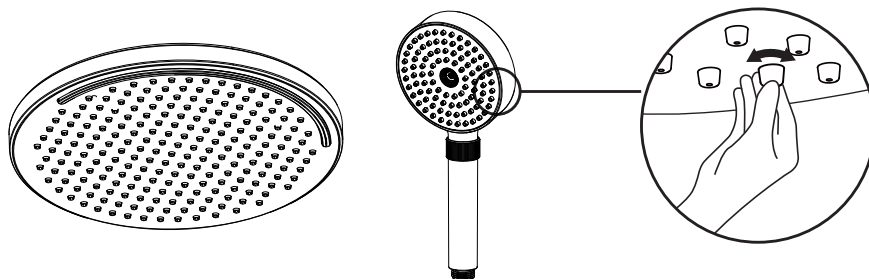


FR	Eau claire + microfibre
ES	Agua limpia + microfibra
PT	Água limpa + microfibra
IT	Acqua pulita + microfibra
EL	Καθαρό νερό + μικροφίμπρα
PL	Czysta woda + mikrofibra
UA	Чиста вода + мікрофібра
RO	Apa curata + microfibră
BR	Água limpa + microfibra
EN	Clean water + microfiber



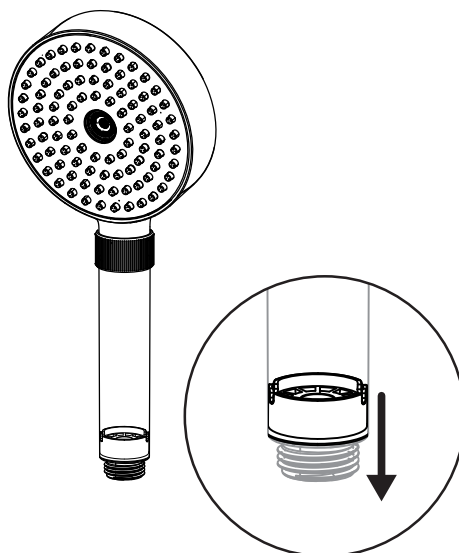
FR	Sans solvant
ES	Sin disolvente
PT	Sem solventes
IT	Senza solventi
EL	Χωρίς διαλυτικά
PL	Bez rozpuszczalnika
UA	Без розчинника
RO	Fara solvent
BR	Sem solventes
EN	Solvent-free

FR	Se référer au livret de garantie pour plus d'information.
ES	Consulte el manual de garantía para más información.
PT	Consulte o manual de garantia para mais informações.
IT	Consultare il libretto di garanzia per ulteriori informazioni.
EL	Ανατρέξτε στο φυλλάδιο της εγγύησης για περισσότερες πληροφορίες.
PL	Patrz karcie gwarancyjnej, aby uzyskać więcej informacji.
UA	Зверніться до гарантійного талону для отримання додаткової інформації.
RO	Vezi broșura de garanție pentru mai multe informații.
BR	Favor consultar o folheto de garantia para mais informações.
EN	Refer to the warranty booklet for more information.



FR Nettoyer périodiquement les buses.
ES Limpiar las boquillas periódicamente.
PT Limpe periodicamente os bicos.
IT Pulire periodicamente gli ugelli.
EL Καθαρίζετε τα ακροφύσια τακτικά.

PL Okresowo czyścić dysze.
UA Періодично чистіть насадки.
RO Curățați duzele periodic.
BR Limpe periodicamente os bicos.
EN Clean the nozzles periodically.



FR Afin d'augmenter le débit de votre douchette, retirez le limiteur de débit. Votre consommation d'eau sera plus importante (~ 11L/min à 3 bar).

ES Para aumentar el caudal de la ducha de mano, retire el limitador de caudal. Su consumo de agua será mayor (~ 11L/min a 3 bares).

PT Para aumentar o caudal do seu chuveiro, retire o limitador de caudal. O seu consumo de água será mais elevado (~ 11L/min. a 3 bar).

IT Per aumentare la portata della doccia, rimuovere il limitatore di flusso. Questo aumenterà il consumo d'acqua (~ 11L/min a 3 bar).

EL Για να αυξήσετε τον ρυθμό ροής της κεφαλής του ντους σας, αφαιρέστε τον περιοριστή ροής. Η κατανάλωση νερού σας θα είναι υψηλότερη (~ 11L/min στα 3 bar).

PL Aby zwiększyć natężenie przepływu główki prysznicowej, należy zdjąć ogranicznik przepływu. Spowoduje to zwiększenie zużycia wody (~ 11 l/min przy ciśnieniu 3 barów).

UA Зніміть обмежувач потоку щоб збільшити швидкість потоку води у лійці. Споживання води збільшиться (~ 11 л/хв при тиску 3 бар).

RO Pentru a crește debitul dușului dvs., scoateți limitatorul de debit. Consumul dvs. de apă va fi mai mare (~ 11L/min. la 3 bari).

BR Para aumentar a vazão do seu chuveiro, retire o limitador de vazão. O seu consumo de água será maior (~ 11L/min a 3 bar).

EN To increase the flow rate of your hand shower, remove the flow limiter. Your water consumption will be higher (~ 11L/min at 3 bar).

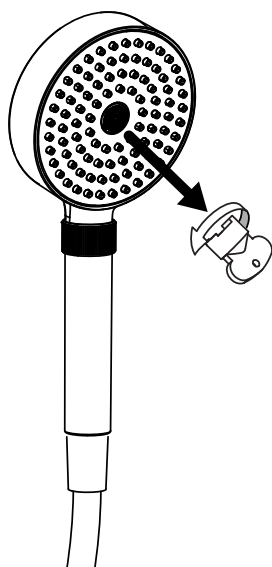
05

FR Changement de mousseur
ES Cambio de aireador
PT Mudança de arejador
IT Cambio rompighetto
EL Αλλαγή αεράτορα

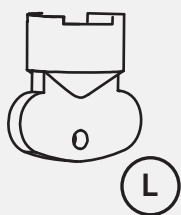
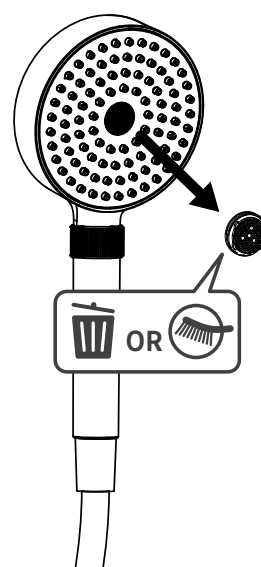
PL Wymiana perlatora
UA Заміна аератора
RO Schimbare aerator
BR Substituição do aerador
EN Replacing the aerator



1



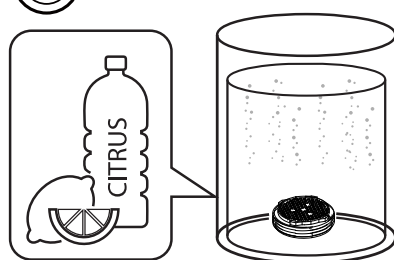
2



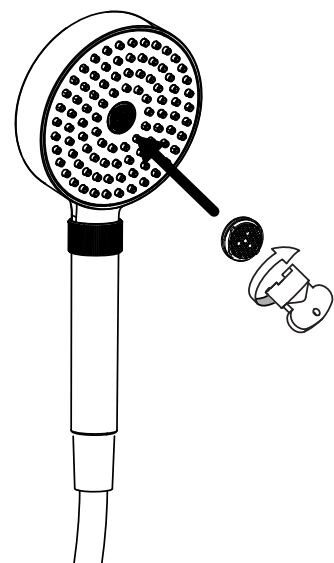
3



+/- 12 h.



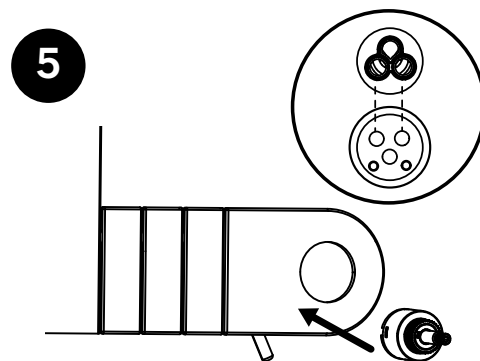
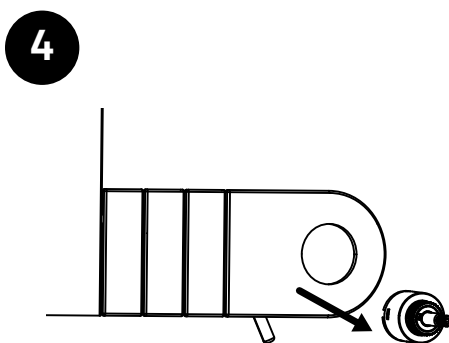
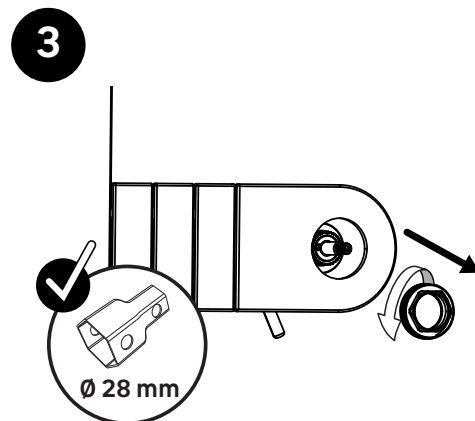
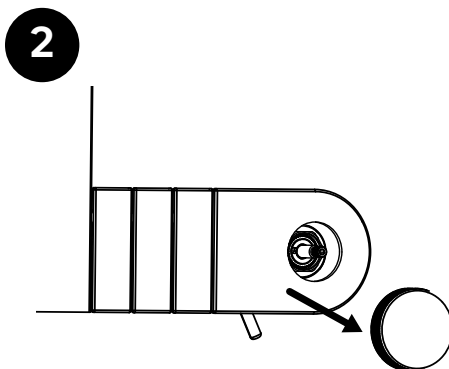
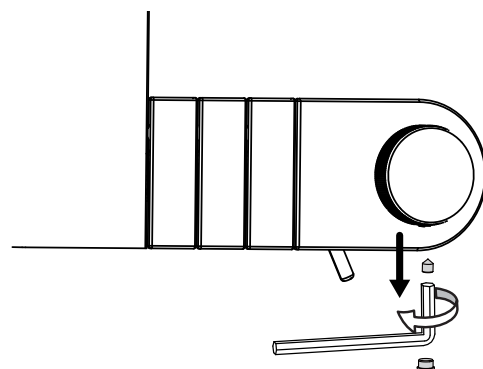
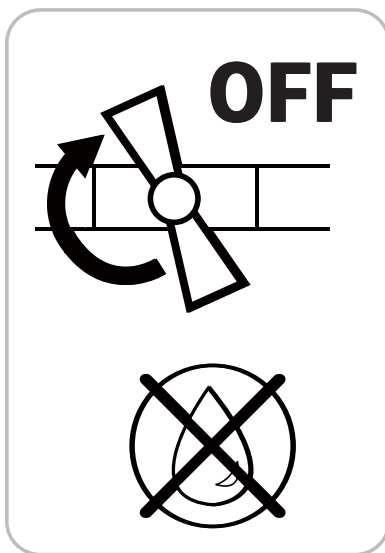
4



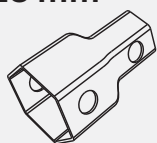
06

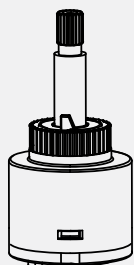
FR Changement de cartouche
ES Cambio de cartucho
PT Mudança de cartucho
IT Cambio cartuccia
EL Αλλαγή φυσιγγίου

PL Wymiana wkładu
UA Заміна картриджа
RO Schimbare cartuş
BR Substituição de cartucho
EN Replacing the cartridge

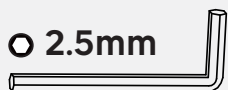


Ø 28 mm



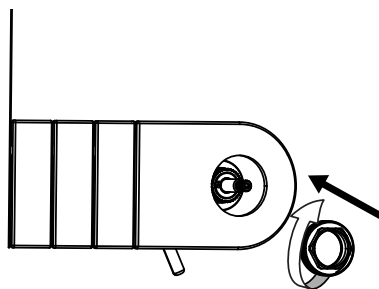


o 2.5mm

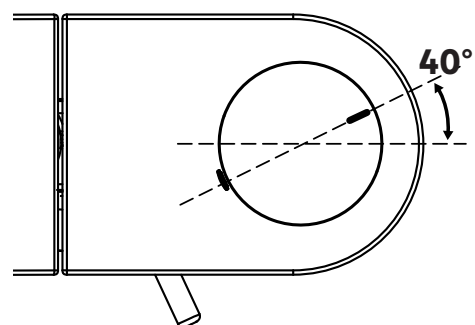
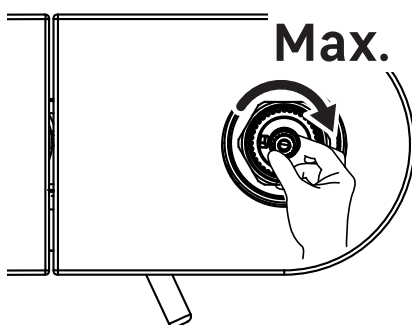
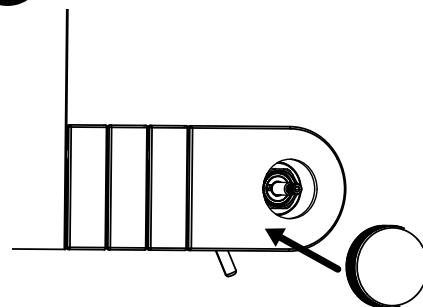


J

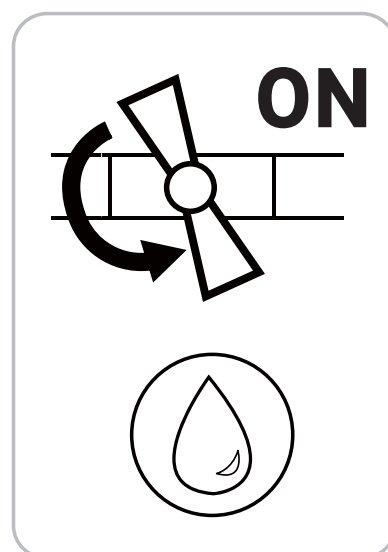
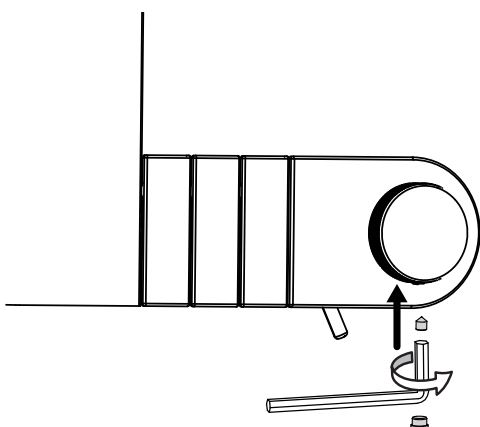
6



7



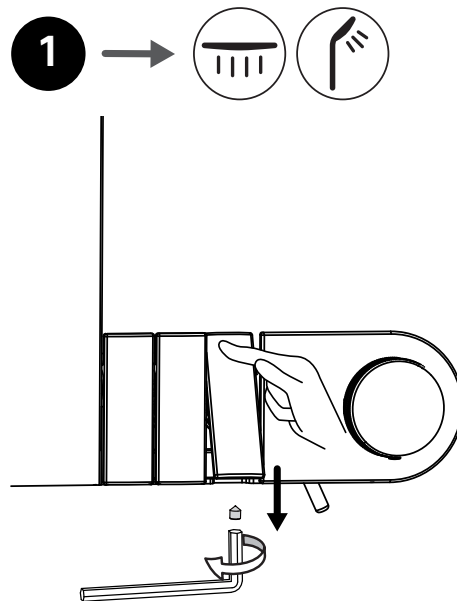
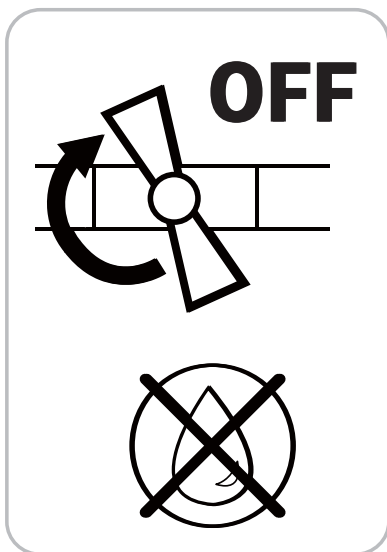
8



07

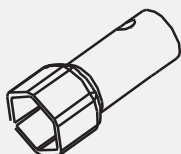
FR Changement de cartouche
ES Cambio de cartucho
PT Mudança de cartucho
IT Cambio cartuccia
EL Αλλαγή φυσιγγίου

PL Wymiana wkładu
UA Заміна картриджа
RO Schimbare cartuş
BR Substituição de cartucho
EN Replacing the cartridge

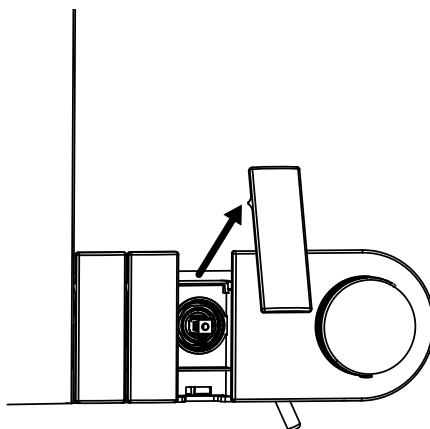


○ 2.5mm **J**

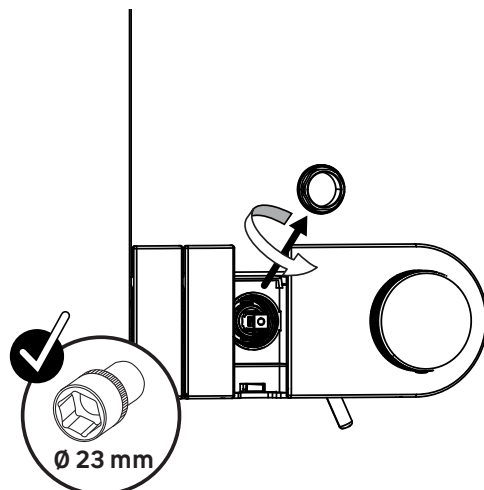
Ø 23 mm

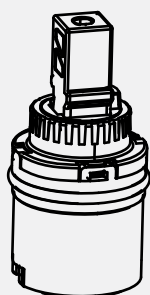


2

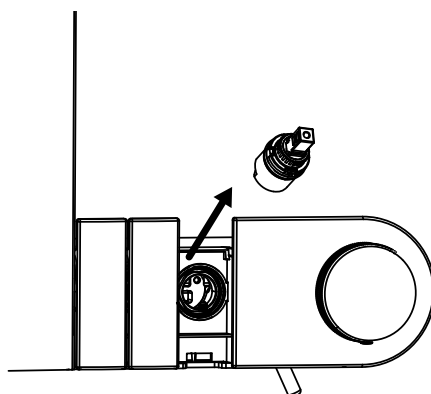


3

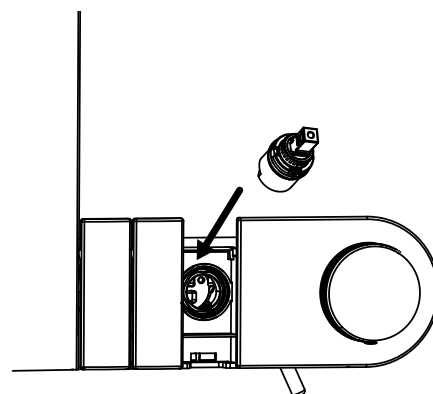




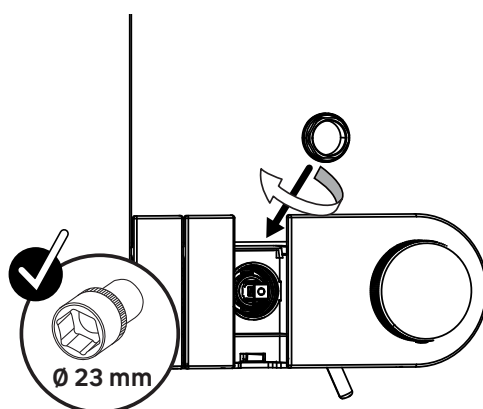
4



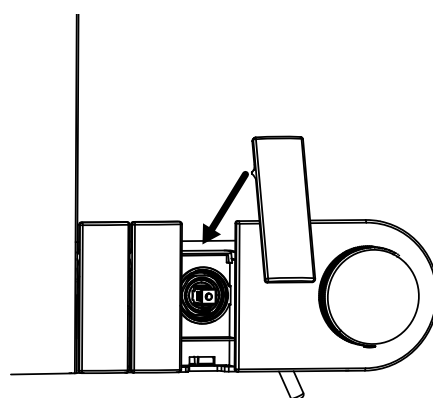
5



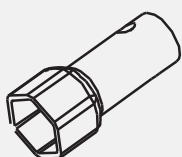
6



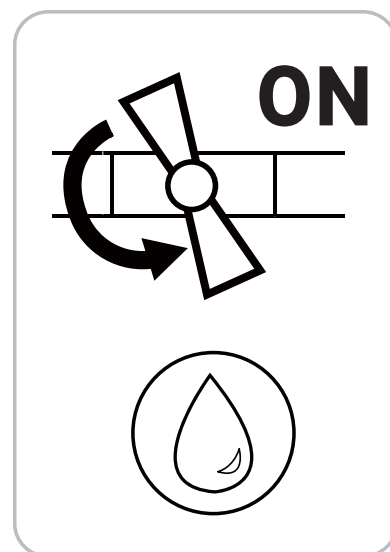
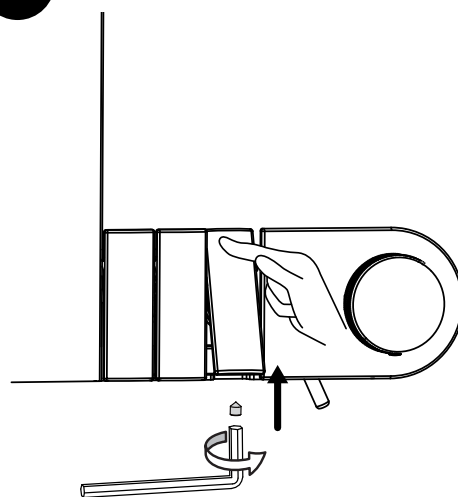
7



Ø 23 mm



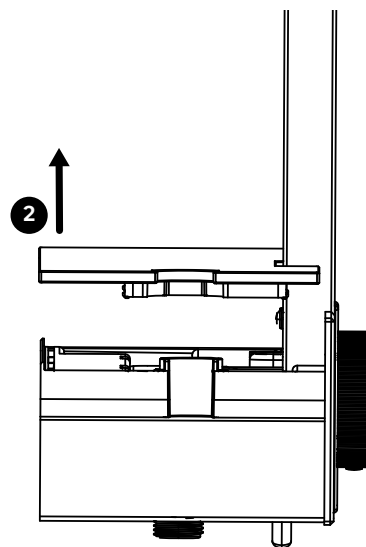
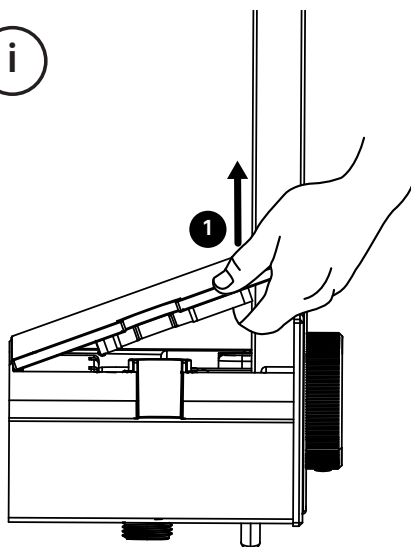
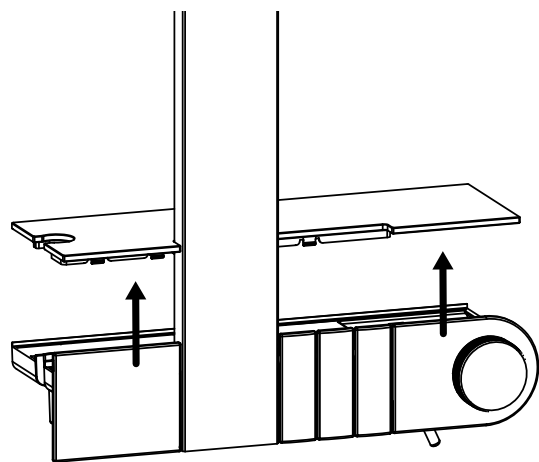
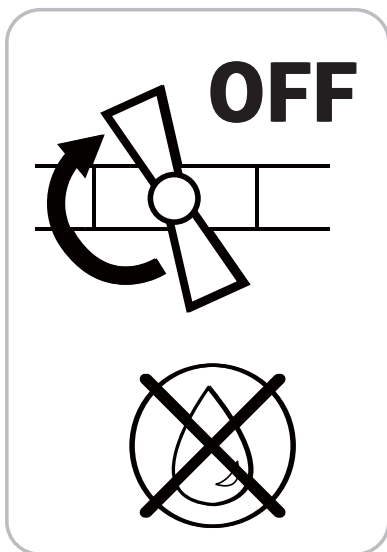
8



08

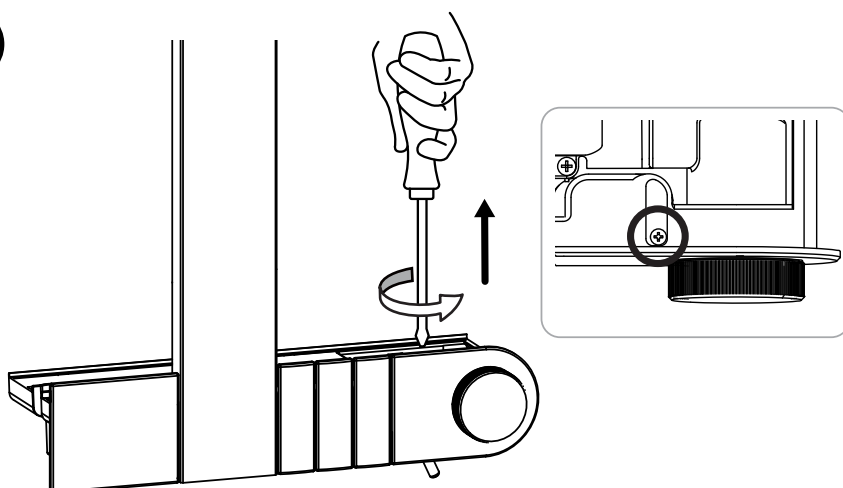
FR Changement de cartouche
ES Cambio de cartucho
PT Mudança de cartucho
IT Cambio cartuccia
EL Αλλαγή φυσιγγίου

PL Wymiana wkładu
UA Заміна картриджа
RO Schimbare cartuş
BR Substituição de cartucho
EN Replacing the cartridge

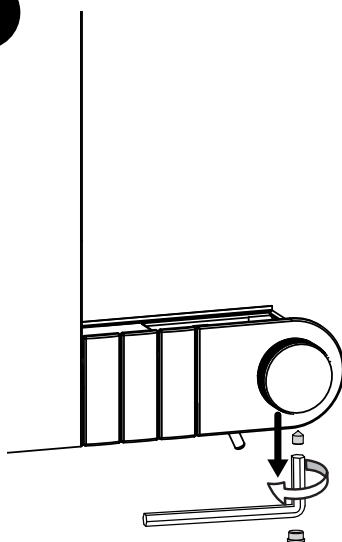




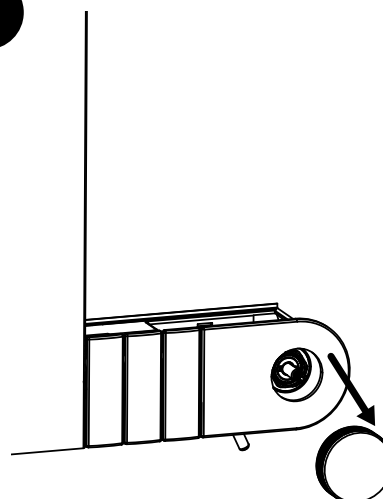
2



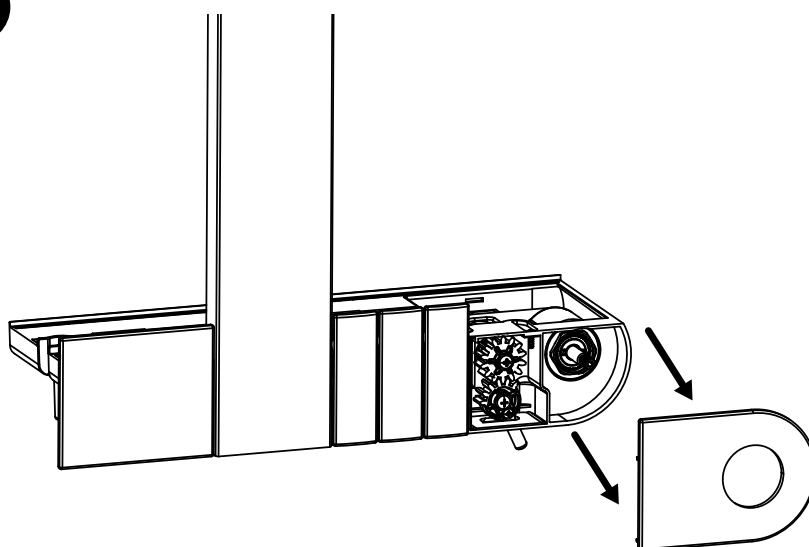
3



4



5

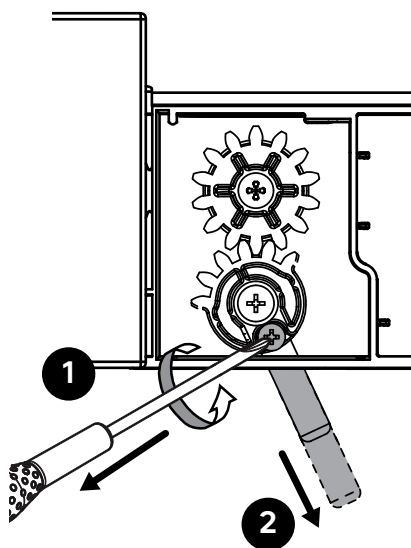


Ø 2.5mm (J)

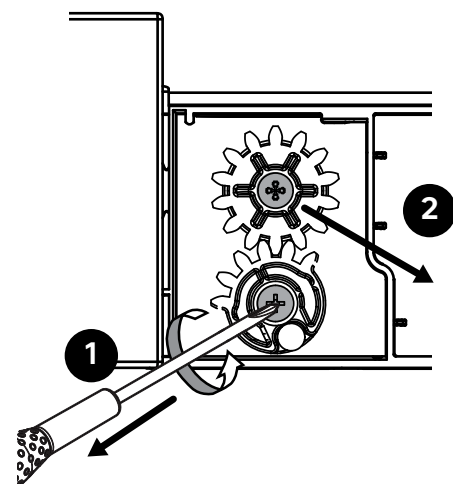




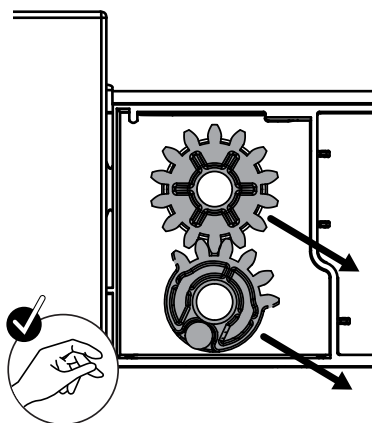
6



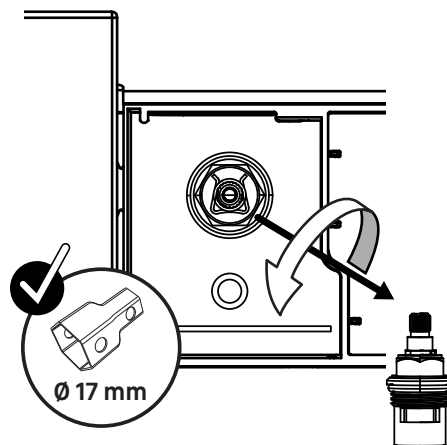
7



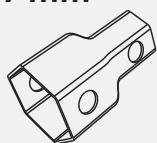
8

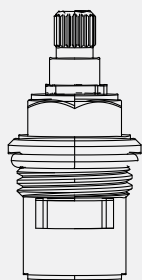


9

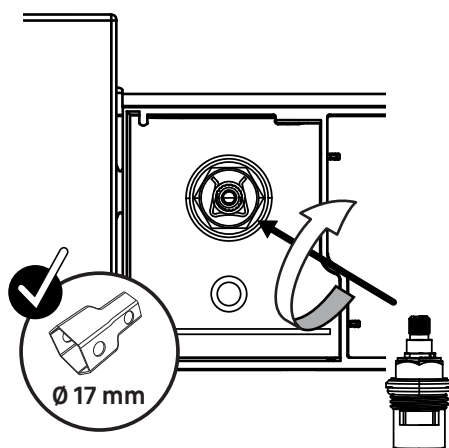


Ø 17 mm

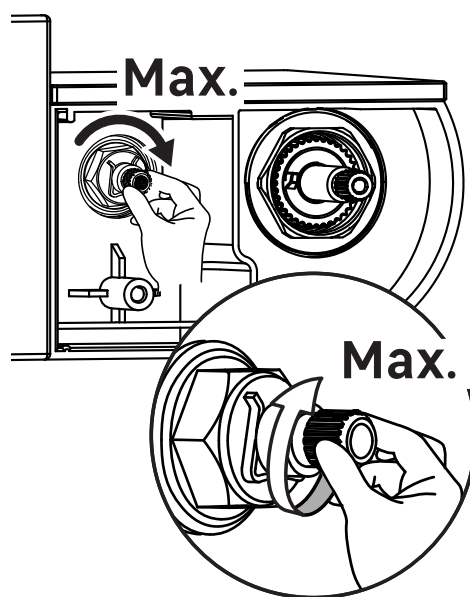




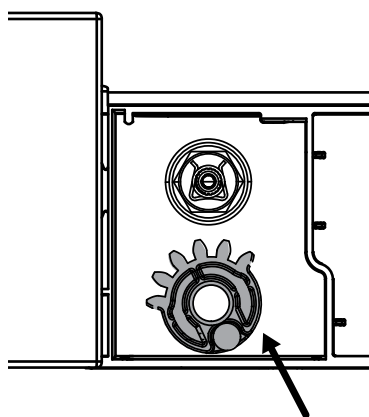
10



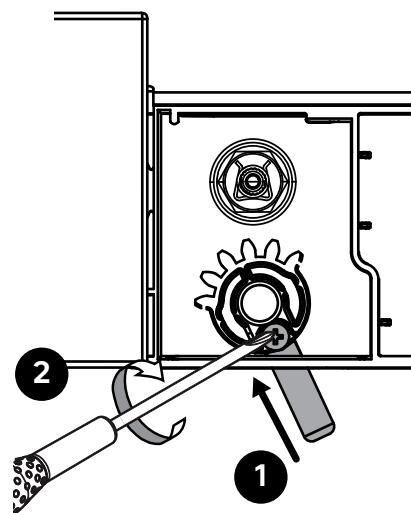
11



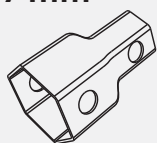
12



13

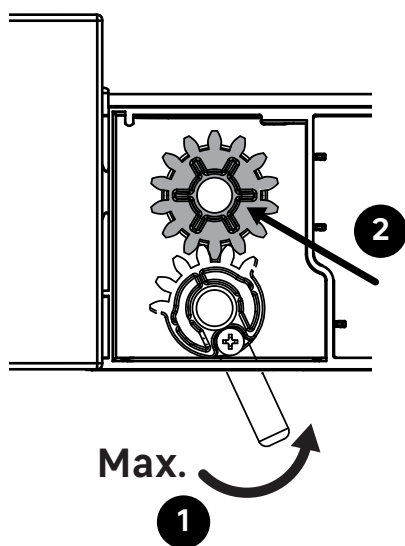


Ø 17 mm

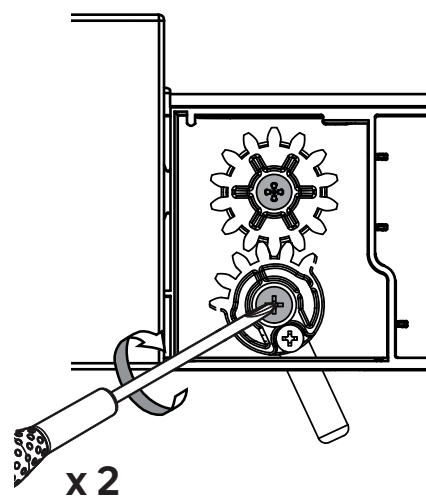




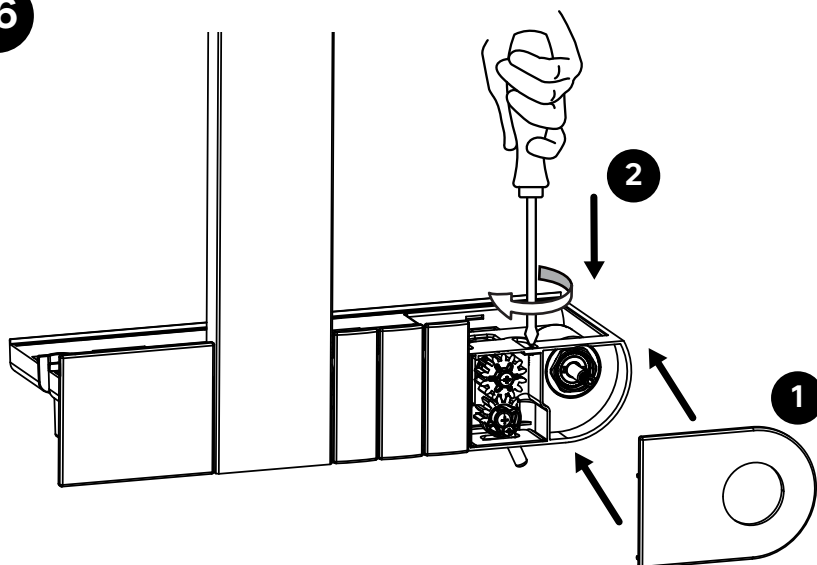
14

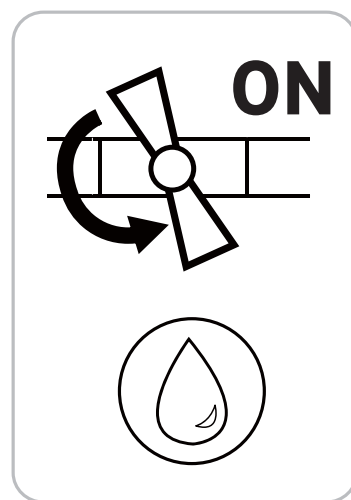
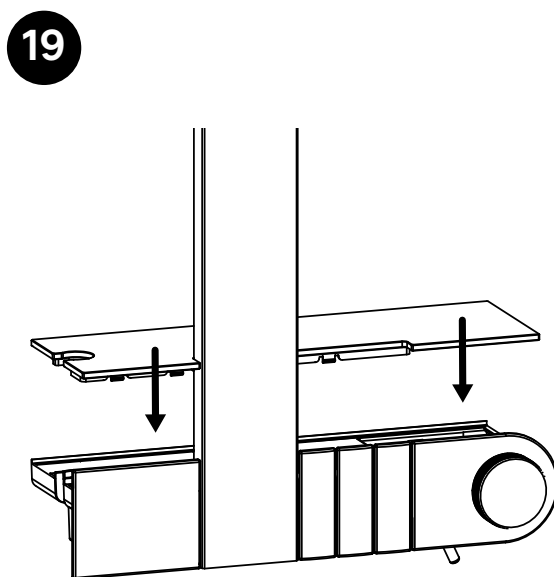
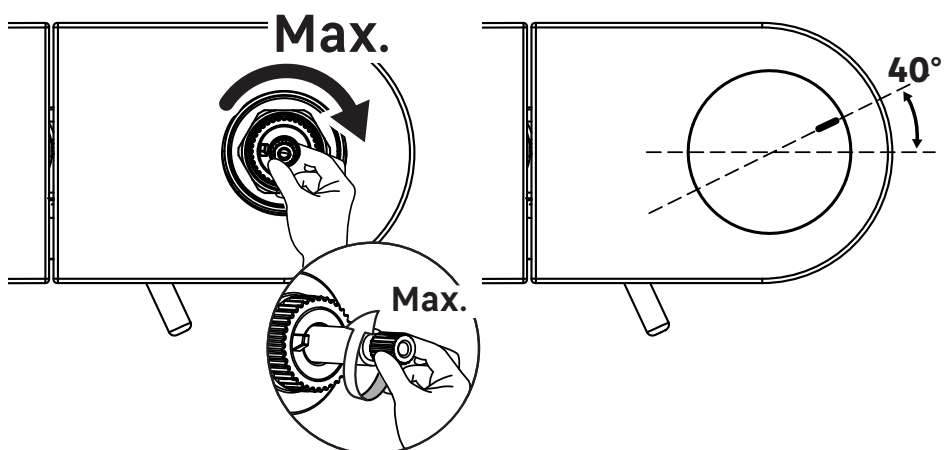
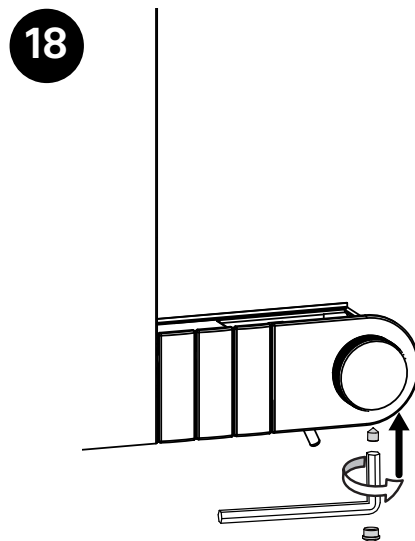
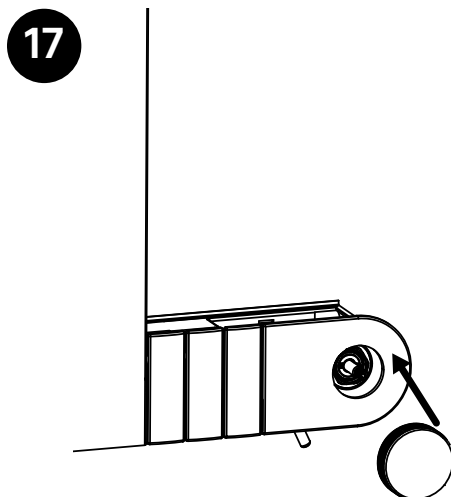


15



16







FR	Attestation de conformité sanitaire.
ES	Certificado de conformidad sanitaria.
PT	Atestado de conformidade sanitária.
IT	Attestazione di conformità sanitaria.
EL	Βεβαίωση υγειονομικής συμμόρφωσης.
PL	Certyfikat zgodności sanitarnej.
UA	Декларація про відповідність санітарним нормам.
RO	Declarația de conformitate sanitară.
BR	Certificado de conformidade sanitária.
EN	Declaration of sanitary conformity.

Країна походження: Китай / País de Origem: China / Made in China

Garantie 15 ans / Garantía 15 años / Garantia 15 anos / Garanzia 15 anni /
Εγγύηση 15 ετών / Gwarancja 15 lat / Гарантія 15 років / Garanție 15 ani /
Garantia 15 anos / 15-year guarantee.



ADEO Services - 135 rue Sadi Carnot - CS 00001. 59790 RONCHIN - FRANCE

Виробник: ТОВ "Адео Сервісес С.А.", вул. Саді Карно, CS 00001, 59790 Роншен, Франція.

Імпортёр: ТОВ "Леруа Мерлен Україна", 04201 Україна, м.Київ, вул. Полярна 17А, +380 44 498 46 00. Імпортёр приймає претензії від споживачів щодо товару, а також проводить його ремонт, технічне і гарантійне обслуговування.

Importado e distribuído por LEROY MERLIN COMPANHIA BRASILEIRA DE BRICOLAGEM CNPJ: 01.438.784/0001-05
Rua Pascoal Pais, nº. 525, 6º andar cj 61 a 64, Vila Cordeiro, São Paulo -SP. CEP: 04581-060
CALM (Central de Atendimento Leroy Merlin) Capitais 4020-5376 Demais Regiões 0800-0205376

Imported by Adeo South Africa (PTY) LTD T/A Leroy Merlin,
Hosted in Leroy Merlin Fourways Store 35 Roos Street, Witkoppen Ext 97, Sandton, 2191 Johannesburg, Gauteng, South Africa
Tel: +27 10 493 8000 Email: contact@leroymerlin.co.za